

# **Manual de Usuario del Z350 (Gator Plus)**

# Contenidos

<b>1</b>	<b>Conocimiento Básico.....</b>	<b>3</b>
1.1	Breve Introducción .....	3
1.2	Consideraciones Generales .....	4
1.3	Precauciones de la Pila .....	5
1.4	Cargar Teléfono Móvil .....	6
1.5	Precauciones del Cargador.....	6
1.6	Limpieza y Mantenimiento .....	7
<b>2</b>	<b>Introducción .....</b>	<b>8</b>
2.1	Iconos.....	8
2.2	Disposición de Teléfono .....	9
2.3	Uso con Arranque .....	10
2.3.1	Insertar y Retirar Tarjeta SIM.....	10
<b>3</b>	<b>Funciones Básicas .....</b>	<b>11</b>
3.1	Marcación .....	11
3.2	Contactos.....	15
3.3	Mensajes .....	17
3.4	Gestión de Archivos.....	17
3.5	Cámara .....	19
3.6	Imágenes .....	20
3.7	Reproductor de Vídeo.....	20
3.8	Reproductor de Música.....	21
3.9	Radio FM .....	23
3.10	Grabadora.....	23
3.11	Reloj.....	24
3.12	Calendario .....	24
3.13	Calculadora.....	25
3.14	Anotador .....	26
3.15	Linterna.....	26
3.16	Email .....	27
3.17	Navegador .....	27
3.18	Búsqueda.....	29
3.19	Descarga .....	31
3.20	A Hacer.....	31
3.21	Compás .....	32
3.22	Play Store .....	32
3.23	Walkie-talkie .....	34
1.	Iniciar Sesión en Walkie-talkie.....	34
2.	Página de Inicio 1 .....	35
3.	Instrucciones de Aplicación Común .....	36
3.24	Control Remoto Wan Chen .....	41

3.25	Actualización del Software .....	45
<b>4</b>	<b>Configuración .....</b>	<b>108</b>
4.1	Gestión de SIM.....	46
4.2	WLAN .....	46
4.3	BT .....	47
4.4	Red Móvil.....	47
4.5	Modo de Vuelo.....	48
4.6	Modo de Escenas .....	48
4.7	Visualización .....	49
4.8	Memoria.....	49
4.9	Pila .....	49
4.10	Aplicación .....	49
4.11	Seguridad .....	50
4.12	Configuración de SOS .....	50
4.13	Lenguaje y Métodos de Entrada.....	51
4.14	Copia de Seguridad y Restablecimiento.....	51
4.15	Fecha y Hora .....	51
4.16	Programar Encendido/Apagado .....	52
4.17	Funciones Auxiliares.....	52
4.18	Acerca del Teléfono Móvil .....	52
<b>5</b>	<b>Problemas Comunes y Soluciones.....</b>	<b>53</b>

# **1 Conocimiento Básico**

---

## **1.1 Breve Introducción**

Gracias por adquirir este teléfono móvil digital. Este manual de instrucciones es utilizado especialmente para guiarle a entender las funciones del mismo.

Además de las funciones y registros de llamadas comunes, este teléfono también le proporciona una variedad de funciones y servicios útiles. Le traerá más conveniencia y placer para su trabajo y vida.

Algunos servicios y funciones descritos en este manual dependen del servicio de red y de reserva. Por eso, los ítems de menús en el teléfono podrían estar indisponibles, y varios menús y funciones del teléfono podrían tener diferente número de atajos.

Nuestra empresa se reserva el derecho a modificar, sin previo aviso, los contenidos de este manual.

## 1.2 Consideraciones Generales

- Su teléfono puede utilizar las pilas y cargadores designados por nuestra empresa, solamente. El uso de otros productos podría causar fugas de pilas, sobrecalentamiento, explosiones, o incendios.
- No coloque la pila, teléfono móvil, o cargador en un horno de microondas o equipo de alta presión, de lo contrario, podría provocar daños de circuitos, incendios, u otros accidentes.
- Mantenga el teléfono alejado del alcance de los niños, para evitar que lo traten como un juguete y cause así lesiones personales.
- Apague el teléfono en aviones, hospitales, u otros lugares donde se prohíbe el uso de teléfonos móviles.




- No utilice el teléfono móvil cerca de los equipos electrónicos de señal débil o de alta precisión. Las interferencias de ondas de radio podrían causar la operación incorrecta de equipos electrónicos u otros problemas.
- No desmonte ni modifique el teléfono, de lo contrario, resultará en daños, fugas o fallos de circuitos al teléfono.
- Evite que el teléfono móvil esté demasiado cerca de los objetos magnéticos, tales como tarjetas magnéticas, ya que las ondas de radiación del teléfono móvil podrían borrar la información guardada en el disquete, tarjeta de ahorro, tarjeta de crédito.

## 1.3 Precauciones de la Pila

- El uso de la pila del teléfono móvil es limitado, ya que la vida útil de la pila se acorta gradualmente durante la carga frecuente. La carga múltiple es inválida, debe reemplazar con una nueva de tipo específico.
- No elimine las pilas usadas en la basura doméstica general. Hay claras normativas locales sobre la eliminación de pilas, siga las instrucciones requeridas para hacerlo.
- No lance las pilas al fuego, de lo contrario, causará las igniciones y explosiones de las mismas. Al instalar las pilas, no aplique una presión para impulsar, de lo contrario, provocará fugas de pilas, sobrecalentamiento, explosiones o incendios.
- Las salpicaduras del fluido de las pilas a los ojos podrían causar la ceguera, no frote sus ojos, enjuáguelos con el agua fresca, y luego vaya al hospital de inmediato.
- No desmonte ni modifique el teléfono, de lo contrario, resultará en fugas de pilas, sobrecalentamiento, explosiones o incendios.

- No utilice ni deje las pilas cerca del fuego o los lugares calientes, de lo contrario, causará fugas de pilas, sobrecalentamiento, explosiones o incendios.
- No moje las pilas, de lo contrario, provocará sobrecalentamiento, humo, o corrosión de pilas. No utilice ni deje las pilas bajo la luz solar directa o cerca del carro caliente, de lo contrario, resultará en fugas de fluido o sobrecalentamiento, y podrá degradar el rendimiento y reducir la vida útil.
- No cargue la pila continuamente durante más de 24 horas.

## 1.4 Cargar Teléfono Móvil

Cuando el conector se conecta al cargador del teléfono móvil, el indicador de pila del teléfono móvil  en la pantalla parpadeará en ciclo. Cargue la pila si se apaga el teléfono móvil, y el indicador de carga aparecerá en la pantalla. Si el teléfono está bajo uso excesivo continuamente con baja pila, un símbolo aparecerá en la pantalla probablemente tras un período de tiempo para indicar la necesidad de carga. Cuando el indicador de pila en la pantalla indica la plenitud, y no parpadea más, esto indica que ya se finaliza la carga. Después de que la carga sea completa, desconecte el enchufe eléctrico AC conectado al teléfono y al cargador.

## 1.5 Precauciones del Cargador

- Utilice 220V AC. El uso de otra tensión puede causar fugas, incendios, o daños al teléfono y al cargador. Se prohíbe cortocircuitar el cargador, de lo contrario, provocará descargas eléctricas, humo, o daños al cargador. No utilice el cargador en caso de daños del cable de alimentación, de lo contrario, causará incendios, o descargas eléctricas.
- Limpie el polvo sobre el enchufe eléctrico.

- No coloque el recipiente de agua cerca del cargador, para evitar el sobrecalentamiento, fugas, o mal funcionamiento causado por derrames de agua.

Si el cargador entra en contacto con el agua u otros líquidos, desenchufe la alimentación desde el tomacorriente de inmediato, para evitar el sobrecalentamiento, incendios, descargas eléctricas, o mal funcionamiento del cargador.

- No desmonte ni modifique el cargador, de lo contrario, resultará en lesiones personales, descargas eléctricas, incendios, o daños al cargador

- No utilice el cargador en el baño con alta humedad, de lo contrario, causará descargas eléctricas, incendios, o daños al cargador.

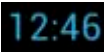













## **1.6 Limpieza y Mantenimiento**

**El teléfono móvil, pila, y cargador no son a prueba de agua. No los utilice en el baño con alta humedad, también evite que se mojen los mismos. Limpie el teléfono móvil, pila, y cargador con un paño suave y seco. No utilice alcohol, diluyente, o benceno para limpiar el teléfono.**

## 2 Introducción

### 2.1 Iconos

En la interfaz en espera, podría aparecer pequeños ICONOS, cuyos detalles se muestran abajo:

Iconos	Instrucciones
	Mostrar la hora
	El reloj de alarma ha sido configurado y activado
	Mostrar el nivel de la pila
	Las barras verticales indican la intensidad de señal de la red GSM
	Conectar a la red inalámbrica
	Activar el BT
	Indicar la reproducción de la música
	Recibir nuevo mensaje
	Llamada perdida
	Modo de Conferencia
	Modo de Vuelo
	Modo de Silencio
	Activar el USB
	Acceso Restringido

## 2.2 Disposición de Teléfono



Teclas	Instrucciones
1. Tecla Volumen +	Pulse este tecla para aumentar el volumen
2. Tecla Volumen -	Pulse este tecla para disminuir el volumen
3. Tecla PTT	Entre en el intercomunicador
4. Tecla Mensaje	Atajo de menú de mensajes
5. Tecla FM	Atajo de radio FM
6. USB/Auriculares	Toma de cargador/USB/auriculares

7. Tecla Encendido	Mantenga pulsada esta tecla para encender/apagar. Pulse brevemente esta tecla para bloquear el teléfono o encender la pantalla.
8. Registros de Llamadas	Atajo de registros de llamadas
9. Tecla SOS	Mantenga pulsada para marcar el número de emergencia y enviar un mensaje para pedir ayuda.
10. Tecla Cámara	Pulse esta tecla para entrar en la interfaz de visor de cámara, y luego tomar fotos.
11. Cámara	Cámara
12. Linterna	Linterna de cámara. Abra el programa de linterna, el cual puede ser utilizado como una iluminación de linterna.

## 2.3 Uso con Arranque

### 2.3.1 Insertar y Retirar Tarjeta SIM

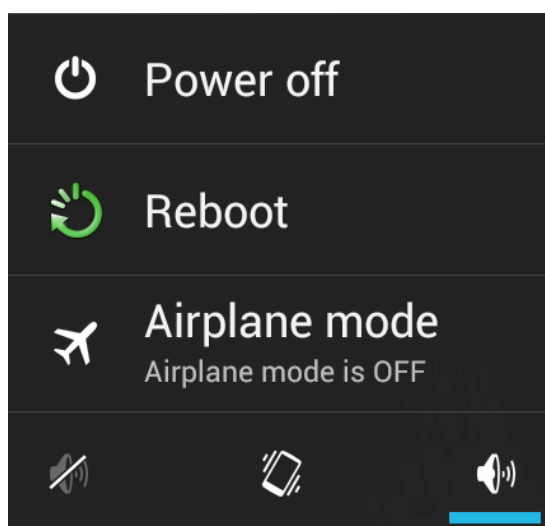
Apague el teléfono, retire la pila y otras fuentes de alimentación externa, e inserte la tarjeta SIM según la etiqueta del teléfono móvil. Cuando necesita sacar la tarjeta SIM, apáguelo, retire la pila, luego saque la tarjeta SIM desde el soporte de tarjetas SIM.

#### 2.3.2 Encendido/Apagado

Para encender el teléfono, mantenga pulsada la tecla Encendido en la parte superior del teléfono.

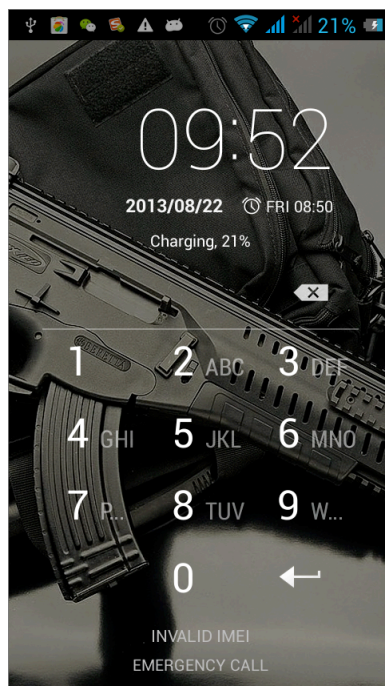
Para apagar el teléfono, mantenga pulsada la tecla Encendido, aparece el siguiente cuadro de mensaje, y seleccione "Apagado".



Pulse la tecla Encendido para apagar el teléfono; además, también puede seleccionar el re arranque, modo de vuelo, modo de silencio, modo de vibración, y modo estándar.



#### 2.3.3 Desbloquear Tarjeta SIM

Para evitar el uso ilegal, se encripta la tarjeta SIM con el código PIN1 (Número de Identificación Personal) para la protección. Al utilizar la función, debe ingresar el código PIN1 cada vez que inicie el teléfono, para que pueda desbloquear la tarjeta SIM, y luego enviar o recibir llamadas.



Pulse la tecla ENCENDIDO/APAGADO para arrancar el teléfono, ingrese el código PIN1, pulse  para borrar la entrada de error, y pulse  para confirmar.

Si ingresa el código PIN1 incorrecto durante varias veces, se bloqueará la tarjeta SIM, luego contacte a su operador de red de tarjeta SIM.




#### 2.3.4 Desbloquear Pantalla

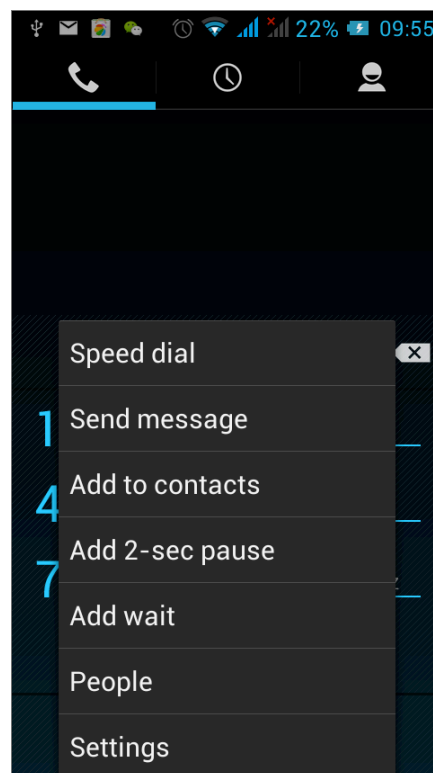
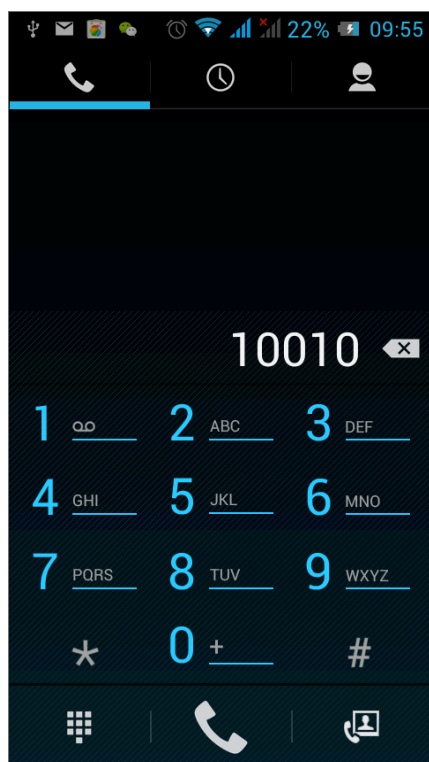
Para evitar el uso no autorizado, puede configurar el bloqueo de pantalla del teléfono. Al utilizar esta función, debe dibujar el patrón de desbloqueo cada vez que encienda la pantalla, para que pueda desbloquear el teléfono, y luego enviar o recibir llamadas.




Los usuarios pueden borrar el patrón de desbloqueo (vea "Configuración de Seguridad").

## 3 Funciones Básicas

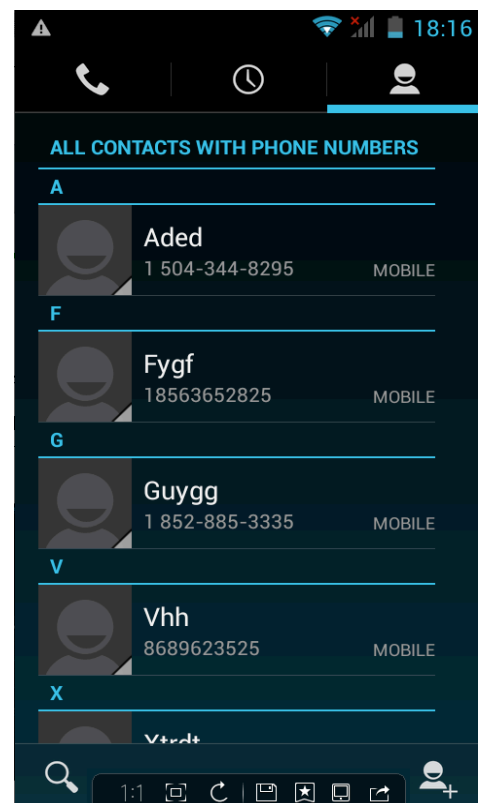
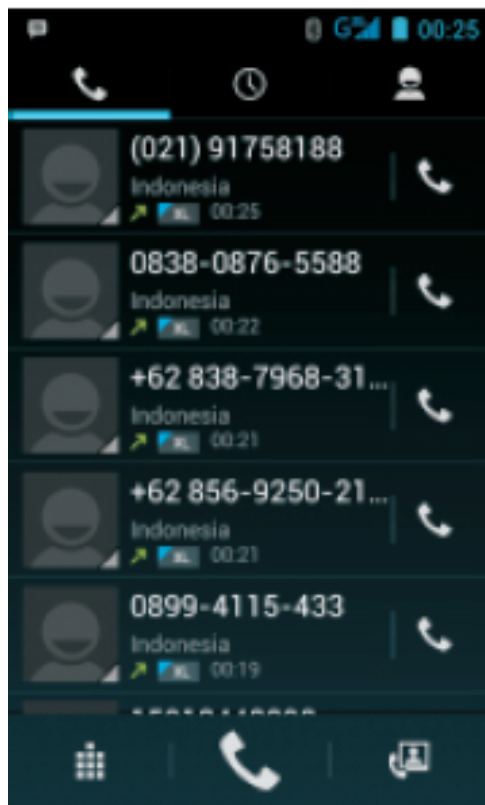
### 3.1 Marcación

En la interfaz en espera, haga clic en  para entrar en la interfaz de marcación, haga clic en los números en la pantalla para marcar el número telefónico. Si necesita cambiar el número telefónico, haga clic en  para borrar los números, luego pulse  para marcar el número telefónico. Pulse la tecla Menú para mostrar las opciones del menú, como se muestra abajo. Puede seleccionar para enviar SMS, agregar a "Contactos", configuración, etc.

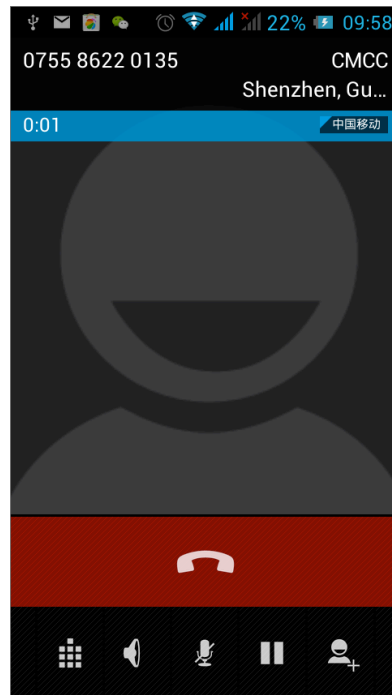








También puede tocar  en la parte superior de la pantalla, y entre en la interfaz de registros de llamadas para marcar. O haga clic en  en la parte superior de la pantalla, y entre en la interfaz de contactos para marcar. Haga clic en  directamente en la interfaz en espera, así también puede entrar en la interfaz de contactos para marcar.







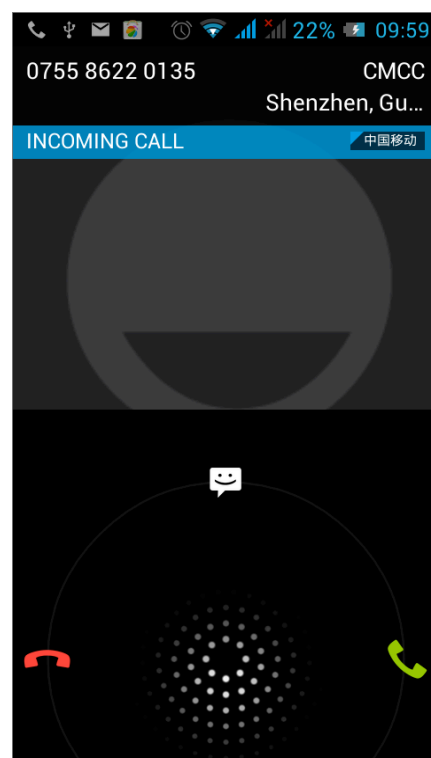


Después de que la llamada esté conectada, la interfaz se muestra abajo:





- ◆ Haga clic en  para abrir el teclado de marcado, e ingrese el número correspondiente según la llamada que aparece, tales como 10086 cuando aparece la reproducción.
- ◆ Haga clic en  para abrir el altavoz, para amplificar la llamada de voz.
- ◆ Haga clic en  al silencio, para no enviar la voz local.
- ◆ Haga clic en  para mantener actualmente en el teléfono, de lo contrario, activar la restauración.
- ◆ Haga clic en  para utilizar el teclado para ingresar un contacto, o seleccionar el contacto relevante desde los logs de llamadas o contactos, para hacer una nueva llamada.
- ◆ Haga clic en  para finalizar la llamada actual.



Cuando una llamada entra, la interfaz se muestra abajo, toque  y arrastre  para responder al teléfono, arrastre  para rechazar una llamada, y arrastre  para enviar SMS.

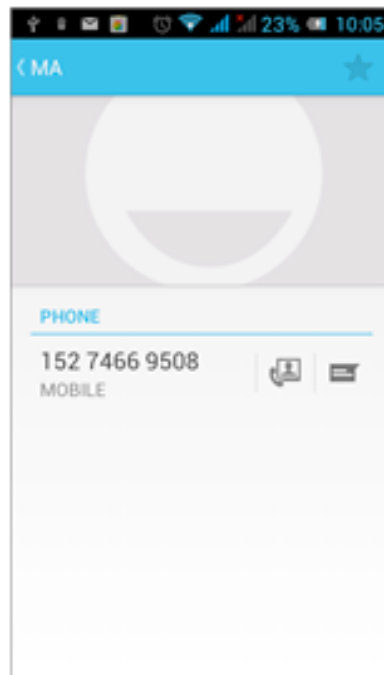
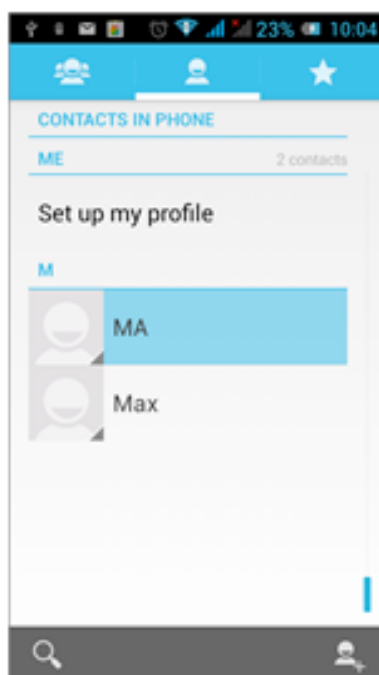
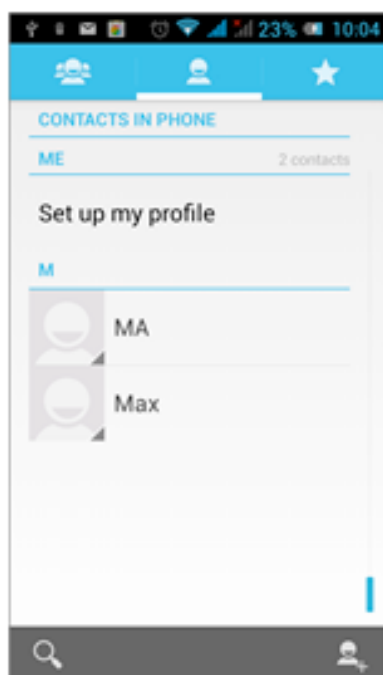


## 3.2 Contactos

Puede abrir "Contactos" directamente en la pantalla principal, o abrirlo en la App "Marcar". Entre en la interfaz de contactos como se muestra abajo, haga clic en un contacto para ver la información del contacto guardada,

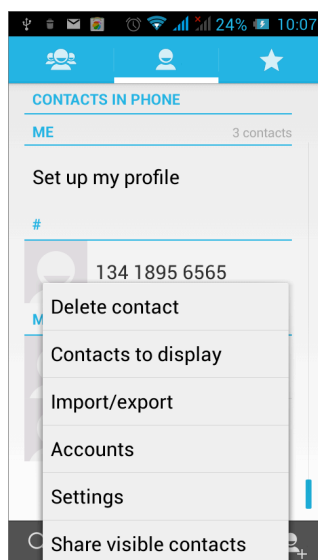
haga clic en  para llamar al contacto, y haga clic en  para enviar SMS al contacto. Pulse la tecla Menú para modificar, compartir, y borrar el contacto.

En la interfaz de contactos, haga clic en  para buscar un contacto rápidamente, y haga clic en .






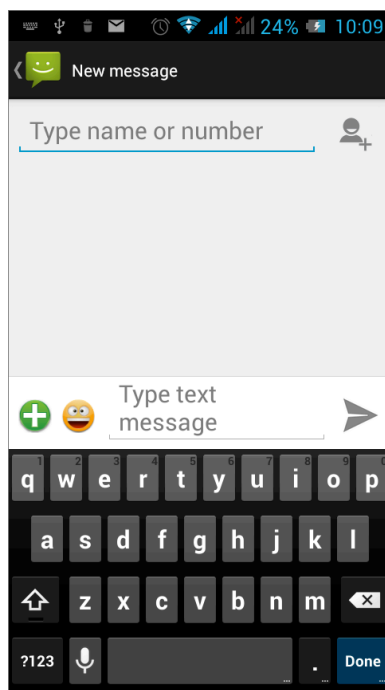
para agregar un nuevo contacto. Puede seleccionar para guardar el nuevo contacto en el teléfono o en la tarjeta SIM, y guardar el nombre, teléfono, Email, dirección, y otra información del contacto, como se muestra abajo:


En la interfaz de contactos, haga clic en la tecla Menú, aparecerá las siguientes opciones del menú, luego puede borrar, importar, exportar, compartir contactos, y realizar otras operaciones según sus necesidades.

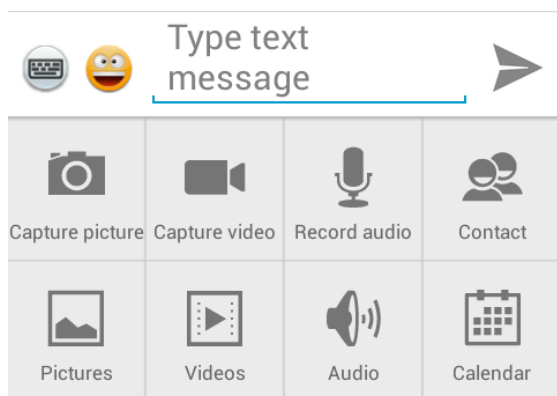


### 3.3 Mensajes

Haga clic en  en la pantalla de inicio para entrar en la interfaz de mensajes. Haga clic en  para entrar en la interfaz de escritura de mensajes. En el área "Ingresar Nombres y Números", ingrese el número, o haga clic en el icono de contactos, seleccione un número desde sus contactos. Edite los contenidos del mensaje en el área "Ingresar Mensaje de Texto". Toque  para enviar el mensaje tras la finalización.

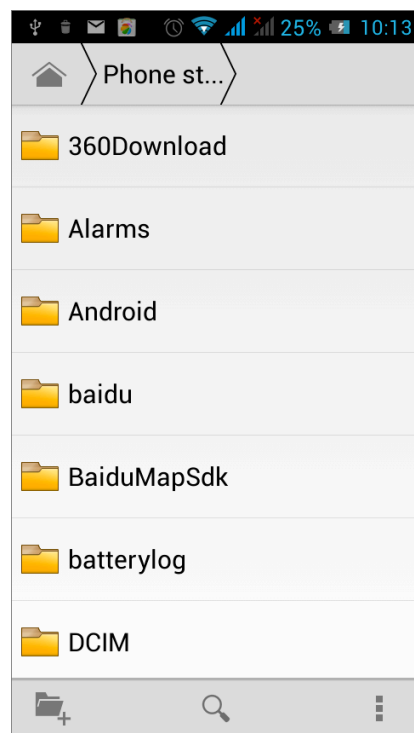
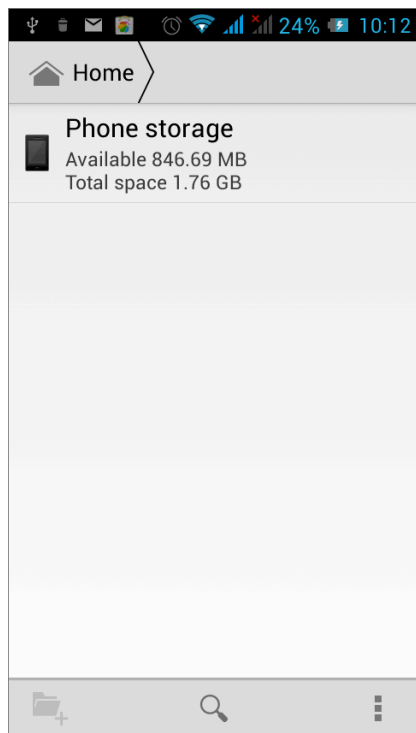


Haga clic en  en la pantalla, luego puede insertar imágenes, videos, audios, y otros archivos, y el SMS se convertirá en MMS de forma automática. En la interfaz de mensajes, haga clic en el menú, luego puede seleccionar para borrar, establecer, y enviar mensajes, como se indica en el menú.

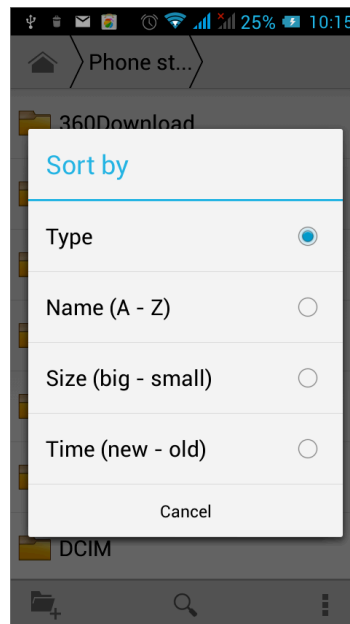
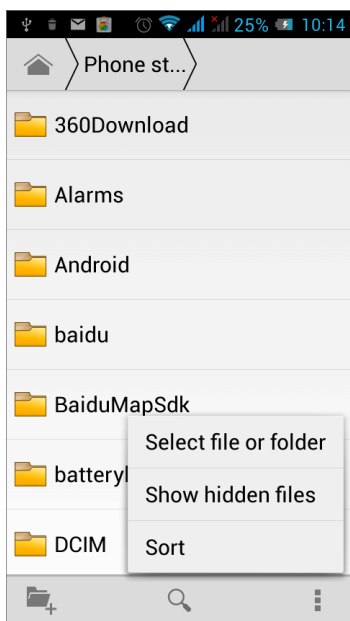


### 3.4 Gestión de Archivos



Puede ver y gestionar los archivos guardados localmente en el teléfono o en la tarjeta SD. Puede copiar, pegar, renombrar, borrar, compartir, y realizar otras operaciones sobre los archivos.

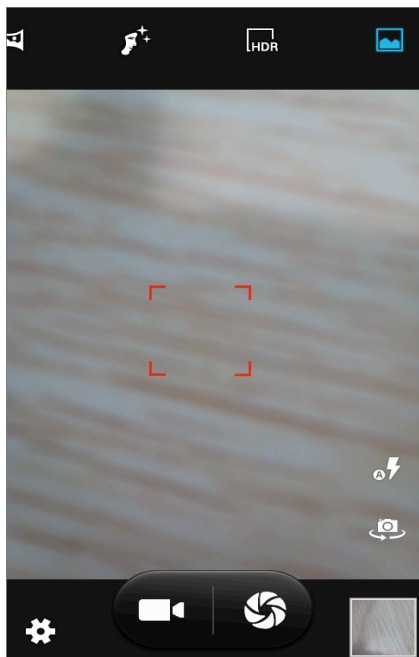



Mantenga pulsado el archivo o haga clic en la tecla Menú, y puede seleccionar uno o más archivos o carpetas para compartir, copiar, borrar, cortar, renombrar, y realizar otras operaciones. También puede poner en orden la carpeta de otro modo según el nombre, tamaño, o fecha.

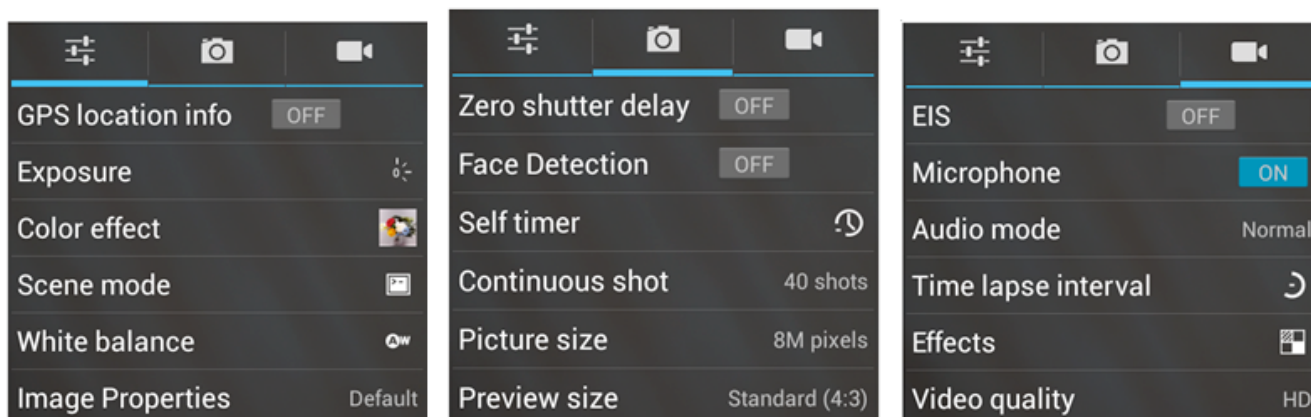


## 3.5 Cámara

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la pantalla de visor de cámara. Puede seleccionar varios modos de cámara en la parte superior del icono, y seleccionar el modo de linterna en la esquina inferior derecha y conmutar los modos de cámara. Toque el área de previsualización para ajustar el foco, como se muestra abajo:






Haga clic en  para entrar en el modo de configuración de cámara, puede realizar la configuración de exposición de cámara, efectos, toma de fotos, etc. según sus necesidades, como se muestra abajo:

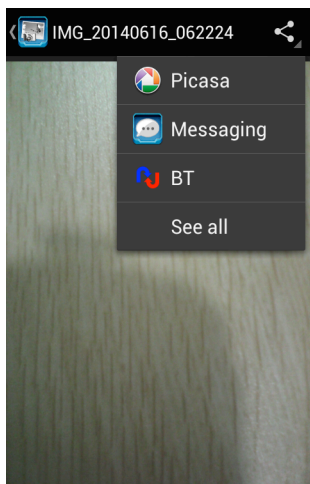
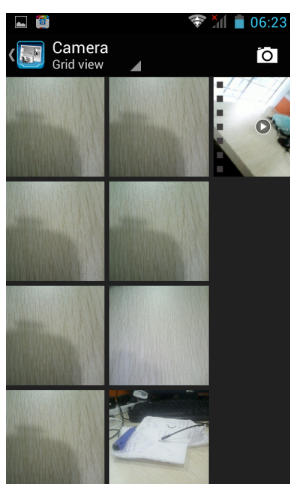


Haga clic en  para tomar una foto, haga clic en  para conmutar a la interfaz de vídeo, como se muestra abajo:





## 3.6 Imágenes



Toque  en la pantalla principal para entrar en la aplicación, luego haga clic en , puede ver todas las imágenes y archivos de vídeo guardados en el teléfono móvil y en la tarjeta SD, pulse la tecla Menú para navegar, borrar, agrupar imágenes, etc. Cuando ve alguna imagen, haga clic en el icono , puede operar la imagen por mensaje, BT, etc.

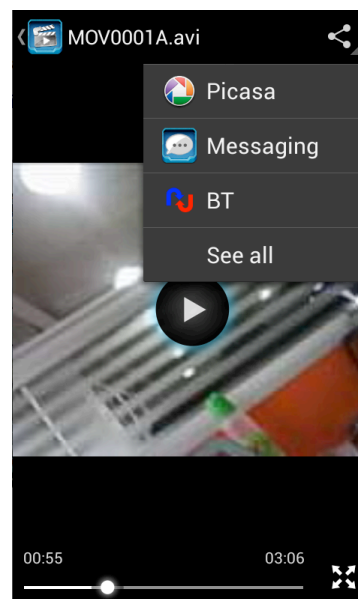
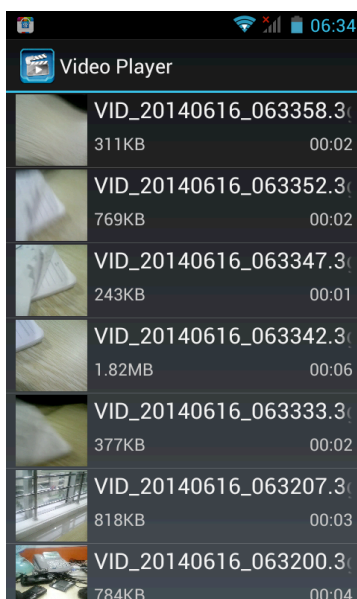


## 3.7 Reproductor de Vídeo



En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la lista de vídeos. Haga clic en la tecla Menú, luego puede borrar, clasificar, y realizar otras operaciones. Seleccione un

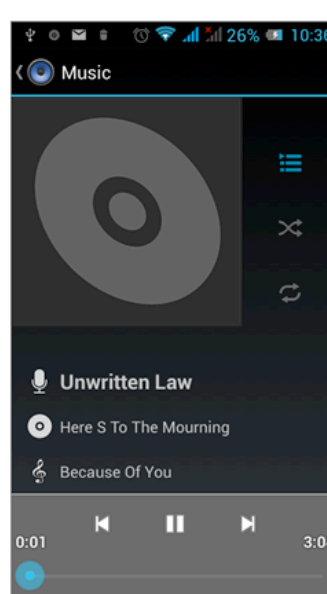
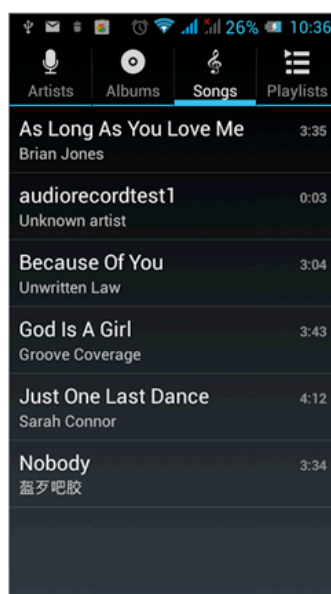
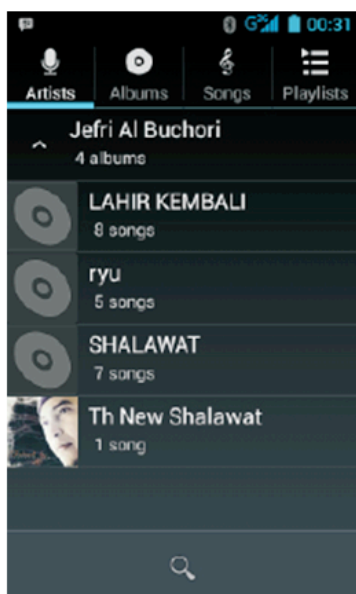


vídeo a reproducir, haga clic en  para la reproducción en pantalla completa. Haga clic en la barra de progreso de tiempo para adelantar o invertir la operación. Haga clic en  para enviar el vídeo al mensaje, BT, Email para compartir.












## 3.8 Reproductor de Música

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en el reproductor de música.








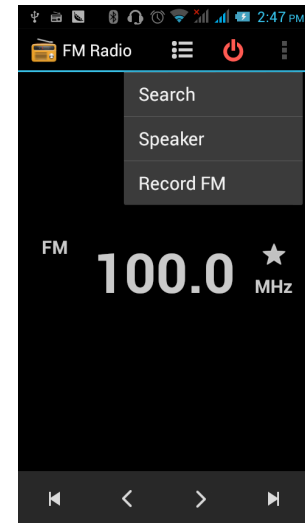
En la parte superior de la pantalla, se muestran cuatro ICONOS, que son artista, álbum, canciones, y listas de reproducción, respectivamente, a través de los cuales todos los archivos de audio se clasifican en el teléfono móvil. Puede seleccionar su arreglo favorito para buscar las canciones que desea escuchar. Seleccione para reproducir una canción:

■  indica pausar/reproducir canción.



-  indica seguir reproduciendo..
-  indica conmutar a la última canción, y mantenga pulsada para rebobinar.
-  indica conmutar a la siguiente canción, y mantenga pulsada para adelantar..
-  indica el progreso de reproducción de la canción (la visualización del tiempo), deslice la barra de desplazamiento para saltar a cualquier posición en la canción.
-  indica encender/apagar la reproducción aleatoria.
-  indica encender/apagar la repetición de todas la canciones.
-  indica repetir la canción actual.
-  indica volver a la lista de canciones.

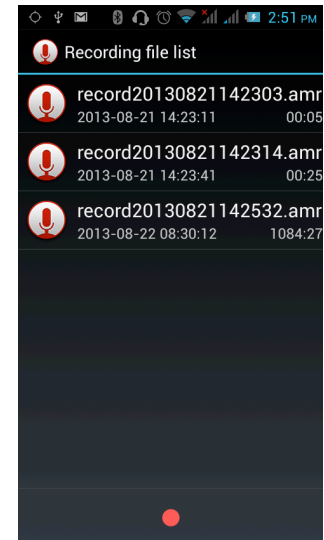
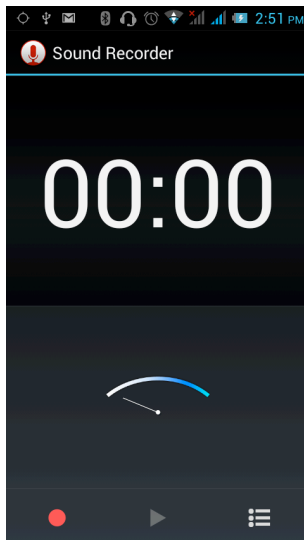
### 3.9 Radio FM




En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la radio. Al entrar en la radio, necesita enchufar el cable de auriculares para poder buscar los canales. Si no inserta los auriculares, no aparece esta función, preste atención cuando la utiliza. Haga clic en  para entrar en la lista de canales; haga clic en  para parar/reproducir la radio; haga clic en  para buscar canales, grabar FM, y realizar otras operaciones.






### 3.10 Grabadora

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la radio. Puede grabar los archivos de audio.








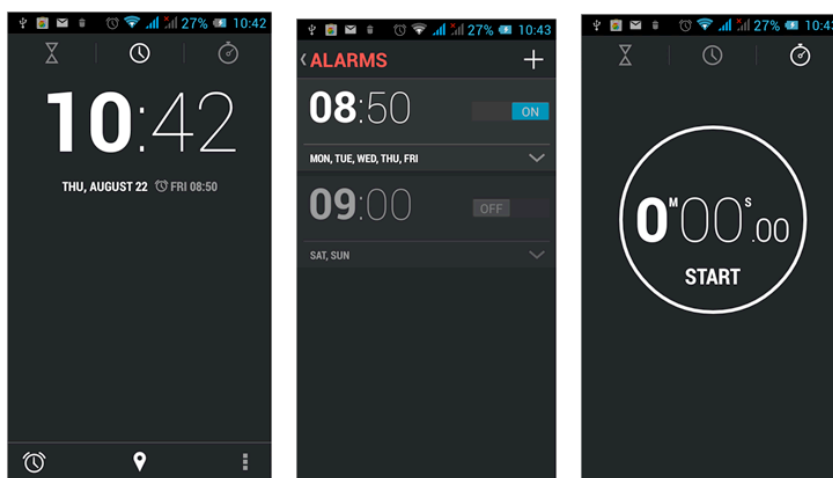
- Iniciar grabación: Toque 
- Reproducir grabación: Toque 
- Finalizar grabación: Toque 

- Pausar grabación: Toque 
- Lista de grabación: Toque 



Después de que los archivos de audio grabados se guarden con éxito en la lista de archivos automáticamente generada, haga clic en  para ver o reproducir la grabación, y guardar automáticamente en su teléfono.

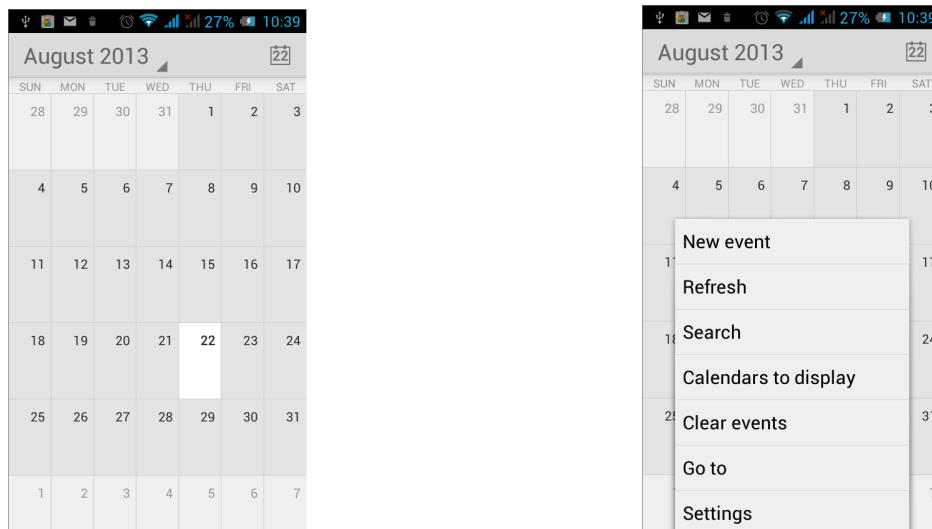
## 3.11 Reloj

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en el reloj, puede ver la fecha, hora, semana y alarma configuradas en la interfaz de reloj. Haga clic en  para ver y configurar la alarma; haga clic en  para abrir la función de cronómetro; haga clic en  para seleccionar el modo nocturno, configurar el menú y la alarma, etc.



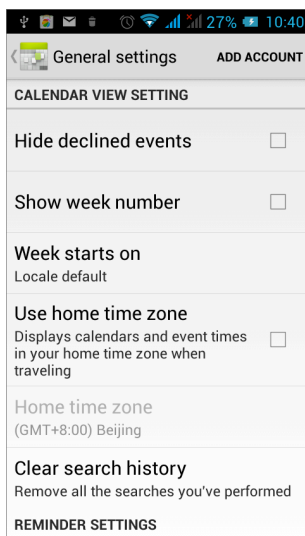
## 3.12 Calendario

Toque  en la pantalla principal para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para acceder al calendario.





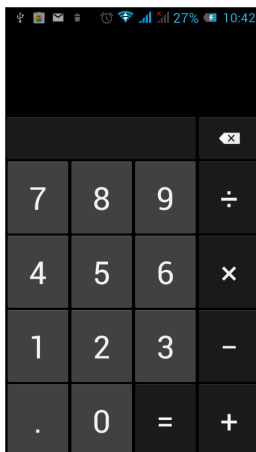
En la interfaz de calendario, deslícese a arriba y a abajo, y puede ver el calendario del mes anterior y del siguiente mes; haga clic en la tecla Menú para seleccionar nueva actividad, refrescar, buscar, configurar, y

realizar otras operaciones relacionadas. En la configuración de calendario, puede configurar la vista y el recordatorio, como se muestra abajo:






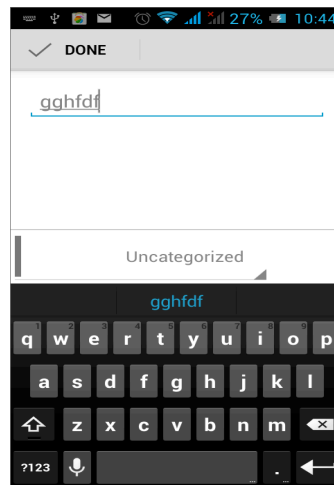
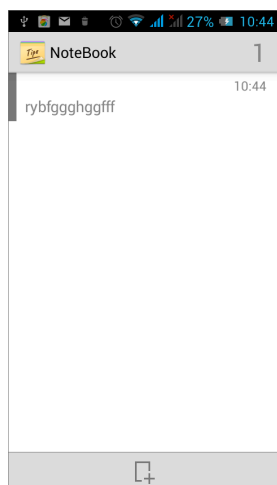
### 3.13 Calculadora

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para acceder a la calculadora. Su teléfono le proporciona una calculadora con cuatro funciones básicas, lo que le permite realizar la operación aritmética sencilla. Pulse "Borrar" para borrar la entrada reciente o los resultados.





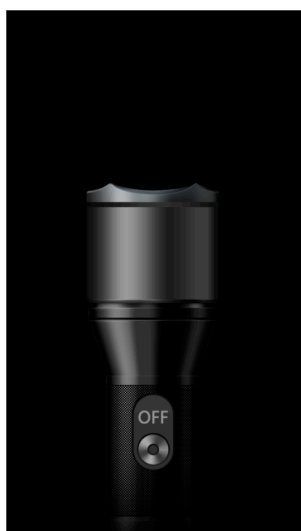
### 3.14 Anotador

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en el anotador. Haga clic en  para agregar un nuevo anotador. Haga clic en el área "Inclasificable" para clasificar el nuevo anotador, la cual se divide principalmente en ítems de trabajo, asuntos personales, asuntos familiares, y asuntos de aprendizaje.





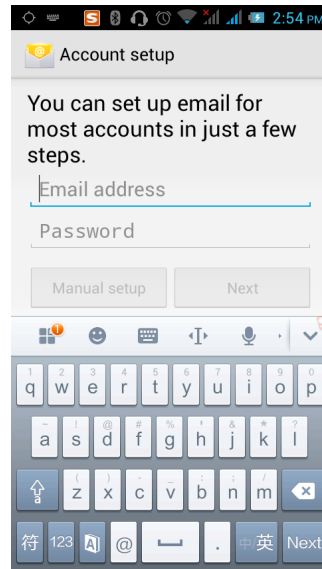
### 3.15 Linterna

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la linterna. Haga clic en "Apagado" para encender la linterna, y haga clic en "Encendido" para apagar la linterna. Nota: Si sale de esta interfaz, se apagará la linterna.





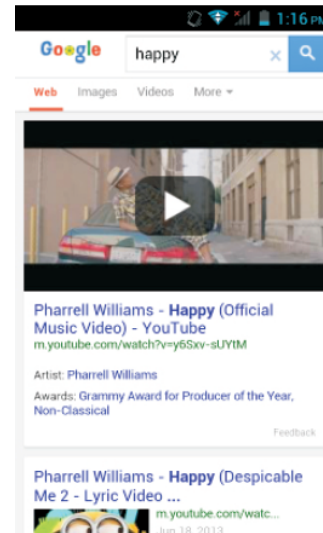
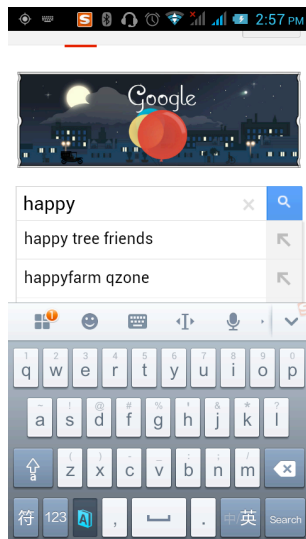
## 3.16 Email

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en el Email. Puede enviar mensajes de Email a cualquier persona con una dirección de Email. Entre en el programa, configure mi cuenta, luego puede hacer clic en su cuenta de Email establecida en la cuenta, para realizar las operaciones como iniciar, editar, crear, y borrar cuenta, así puede enviar y recibir Email como en la computadora. El programa requiere el apoyo de la red.

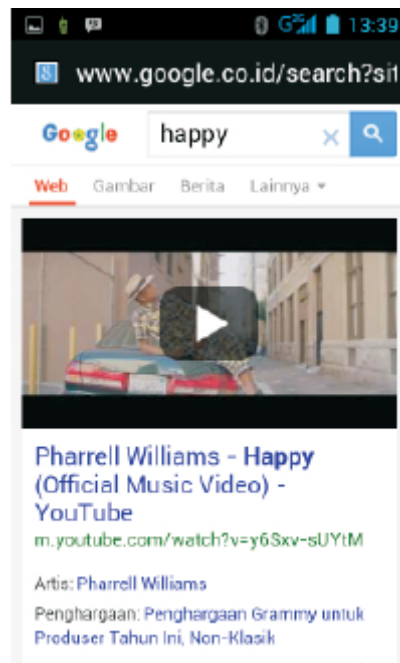






## 3.17 Navegador

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en el navegador. El apoyo de la red (WLAN o GPRS) para entrar en el navegador Web le permite navegar por la Web en su teléfono y ver las páginas Web como en la computadora. Puede crear un marcador en su teléfono y sincronizar los marcadores con su computadora, para acceder rápida y directamente a sus sitios web favoritos desde la pantalla principal. En el cuadro de búsqueda, ingrese los contenidos que desea buscar, haga clic en el icono Buscar, y entre en las páginas web relevantes:

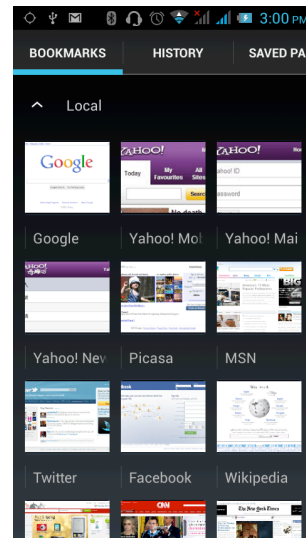


Toque la pantalla, la cual muestra el URL por encima, y muestra el menú por debajo:

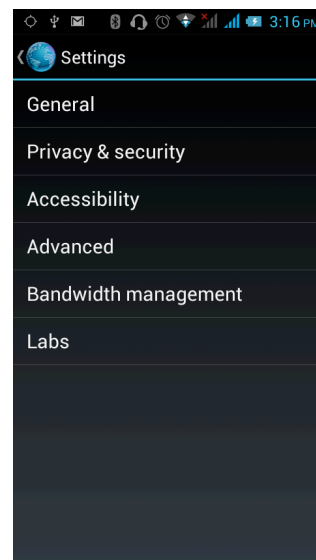
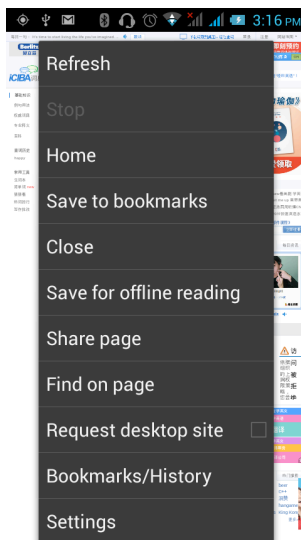


Haga clic en  para ir a la página web anterior; haga clic en  para entrar en la siguiente página web; haga clic en  para ver las páginas que ha abierto, y puede deslizarse a arriba y abajo, y seleccionar una página web para entrar; haga clic en , y puede ver sus marcadores, historia, y páginas web guardadas:





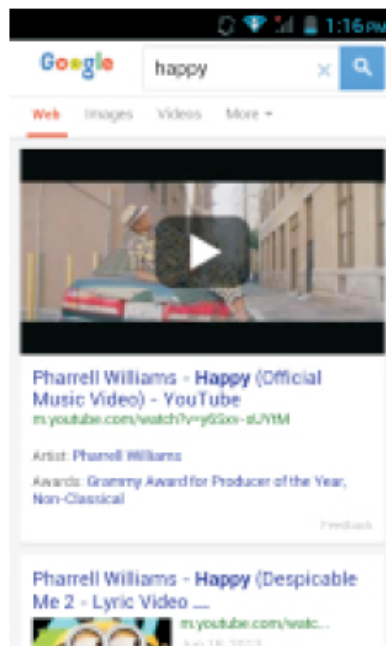


Haga clic en la tecla Menú en la página web principal, y puede refrescar, cerrar, guardar en Marcadores, compartir páginas web, configuración, etc.

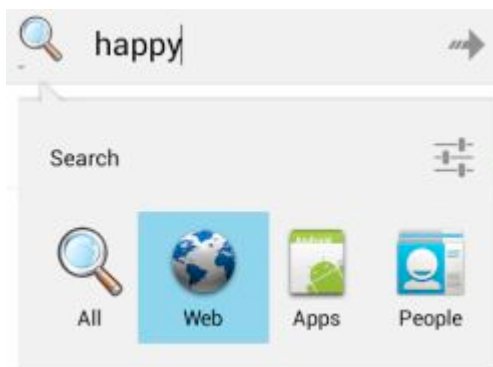



## 3.18 Búsqueda

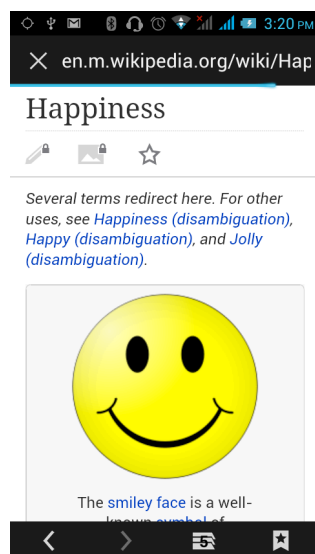
En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la interfaz de búsqueda:



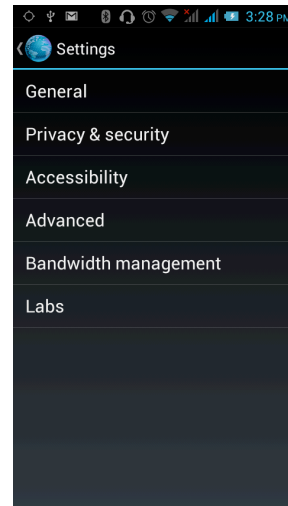
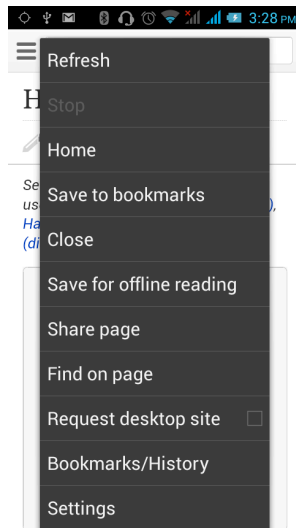
Ingrese los contenidos que desea buscar, haga clic en la tecla Buscar, seleccione el tipo de búsqueda que desea, tales como páginas web, contactos, etc.:





Haga clic en , y entre en los resultados de búsqueda:






Haga clic en la tecla Menú en la página web principal, y puede refrescar, cerrar, guardar en Marcadores, compartir páginas web, configuración, etc.

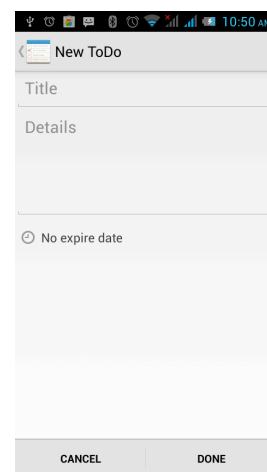
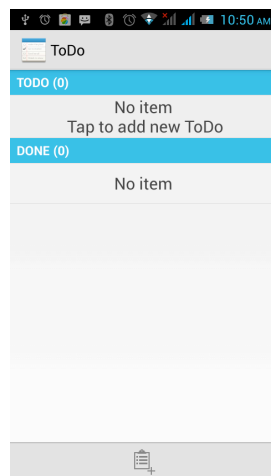


## 3.19 Descarga




En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la interfaz de descarga. Puede ver los contenidos que se han descargado o se están descargando. En la interfaz de contenidos de descarga, pulse la tecla Menú para clasificar según el tamaño o el tiempo de operación.

## 3.20 A Hacer

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la interfaz A Hacer. Puede ver la lista A Hacer y los ítems finalizados en la interfaz. O puede hacer clic en el icono  en la parte inferior de la pantalla. En la interfaz Agregar Ítem, puede ingresar el título, la descripción, y también puede configurar la fecha límite según sus necesidades.





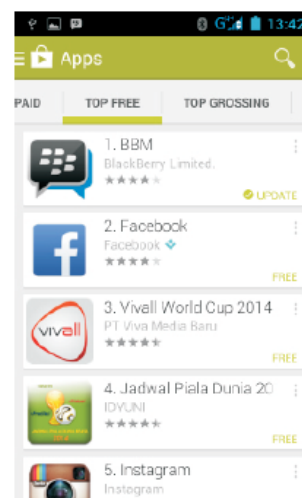
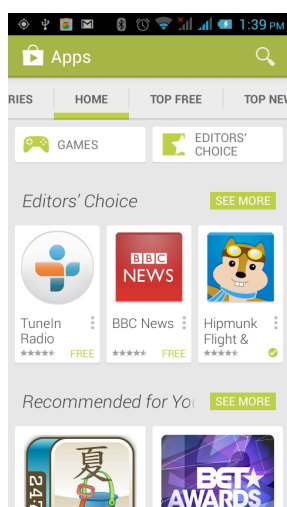
## 3.21 Compás

En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en la interfaz de compás. El icono de compás en el medio de la pantalla cambiará la orientación del teléfono, y aparece un icono por encima del ángulo correspondiente, tales como: , como se muestra abajo:

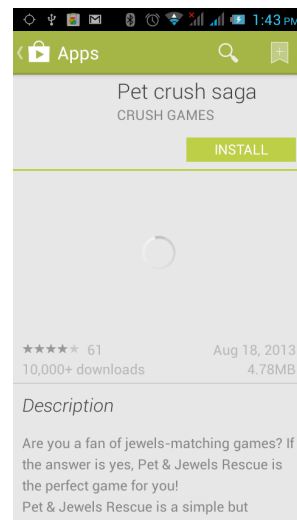
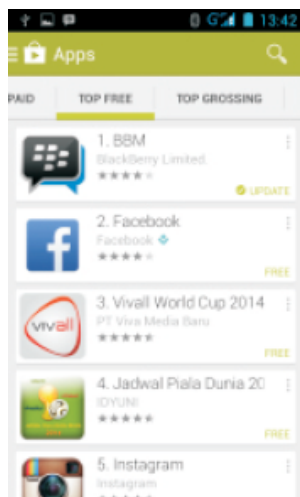



## 3.22 Play Store

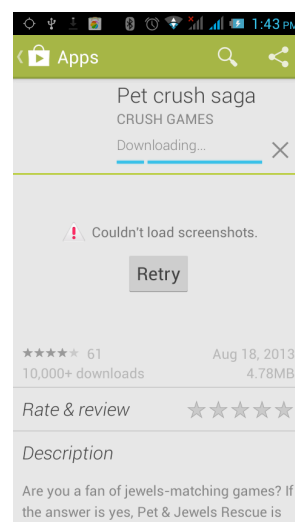
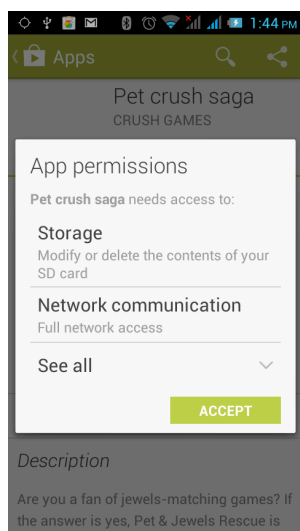
En la pantalla principal, toque  para entrar en la aplicación, luego haga clic en  para entrar en el Play Store. Cuando entra en el Play Store por primera vez, necesita crear una nueva cuenta, y puede seguir los avisos para finalizar el proceso de creación. Cuando utiliza la cuenta para entrar en la página de inicio de el Play Store, puede ver una variedad de softwares para teléfono móvil, y puede seleccionarlos según sus necesidades e instalarlos en su teléfono. Puede deslizar la pantalla a la Categoría, Gratuitos, Nuevos y Gratuitos, Crecidos con Más Rapidez para buscar los softwares populares.



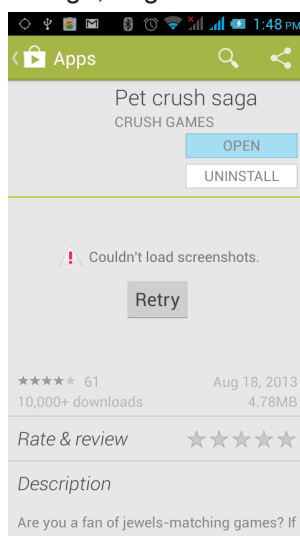
En la pantalla de Play Store, haga clic en un icono sobre su software favorito, y entre en la interfaz de instalación:



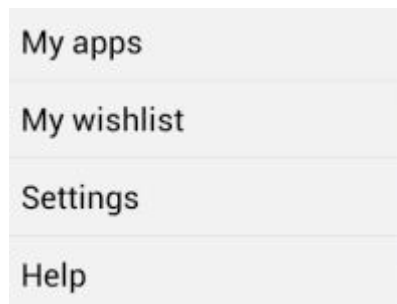
Haga clic en **INSTALL** para instalar el software seleccionado, seleccione para aceptar el permiso de aplicación que aparece, y el teléfono inicia a descargar el software de forma automática; si desea cancelar la descarga, haga clic en  junto a la barra de progreso de descarga.



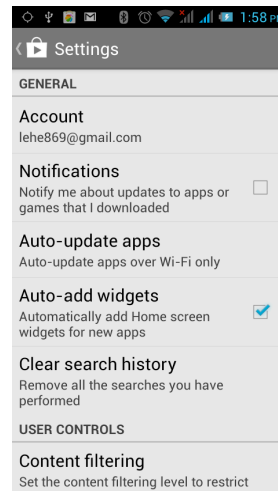
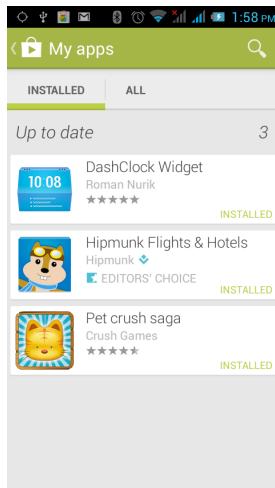
Tras finalizar la descarga, haga clic en Abrir, y puede iniciar a aplicar su software que acaba de descargar:



En la página de inicio de Play Store, haga clic en la tecla Menú para abrir el siguiente menú:



Seleccione "Mis Aplicaciones", puede ver sus "Aplicaciones Instaladas" y "Todas las Aplicaciones", y también puede reconfigurar las cuentas, notificaciones, aplicaciones automáticamente actualizadas, contraseña, etc.



Para los otros servicios de Google, tales como: Gmail, Google Set, Google Talk, necesitará solicitar la cuenta de Google para utilizar los servicios relacionados de Google de forma adecuada tras iniciar sesión en los mismos.

## 3.23 Walkie-talkie

### 1. Iniciar Sesión en Walkie-talkie

Primero, asegúrese de que su teléfono esté conectado a la red (GPRS o WLAN), luego busque Walkie-talkie en el teléfono, y haga clic en "Abrir" para ir a la página de inicio de sesión.

La página de inicio de sesión de Walkie-talkie se muestra en la Figura 1.1, el usuario sólo necesita entrar en la página de inicio de sesión mediante tres pasos sencillos para finalizar el inicio de sesión. Los pasos específicos se muestran abajo:

1. Haga clic en la posición como se muestra en la Figura ①, ingrese el número telefónico; haga clic para activar (la posición digital ②) para entrar en la página como se muestra en la Figura 1.2.
2. Ingrese el código de verificación recibido por el teléfono, haga clic en "Registrarse a Entrar" para iniciar sesión en Walkie-talkie. Si todavía no recibe el código de verificación, puede seleccionar para reenviar el código de verificación tras 60 segundos (figura 1.3).

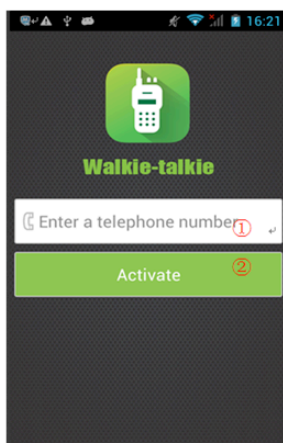


figure 1.1

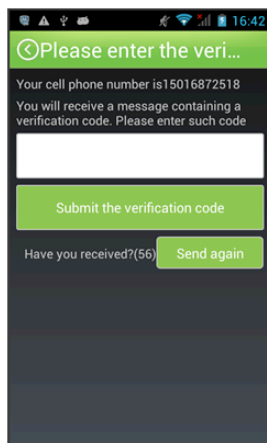


figure 1.2

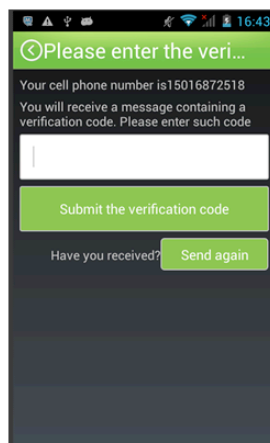


figure 1.3

## 2. Página de Inicio 1

Tras el inicio de sesión con éxito, la página por defecto se muestra en la figura 2.1. El Walkie-talkie se dividirá en tres páginas principales: marcación (reciente), contactos, y más, como se muestra en la figura 2.1, 2.2 y 2.3, respectivamente. Puede conmutar entre las tres páginas haciendo clic en las posiciones (1), (2), (3) en la figura 2.1. A continuación, se detalla la introducción de las tres páginas:

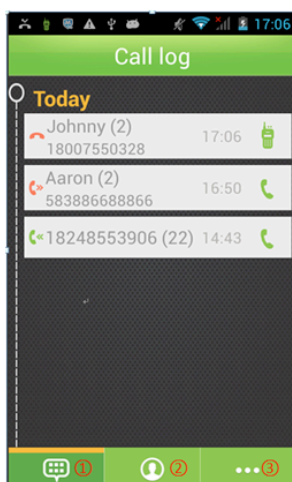


figure 2.1

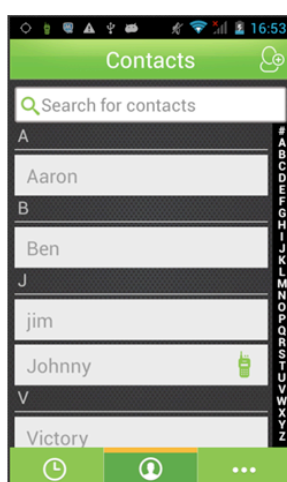


figure 2.2

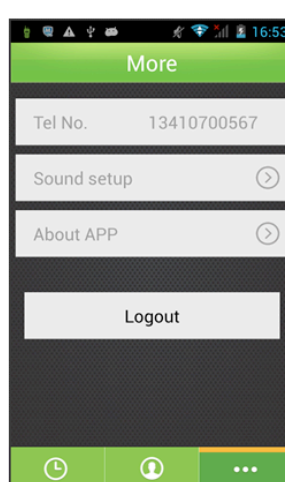


figure 2.3

### 1. Página “Marcación (Reciente)”

La página Marcación (Reciente) contiene dos funciones principales: mostrar registros de intercomunicadores recientes y realizar marcación directa.

El intercomunicador reciente se registra según la fecha de talkback, cada registro de intercomunicador abarca el nombre del intercomunicador, número telefónico, tiempo de inicio, estado del intercomunicador

como entrante (📞), marcando (📞) o perdida (📞), mientras también proporciona un icono de altavoz en el lado derecho, y puede registrar el objeto mediante el intercomunicador haciendo clic en la marca.

La función de marcación directa puede mostrarse en la figura 2.1 (1) haciendo clic en la posición de marcación con evocación para marcar y llamar entre sí.

## 2. Página “Contactos”

Tal como sugiere su nombre, la página Contactos es la visualización principal de los contactos de intercomunicador. Durante el inicio de sesión por primera vez, accederá automáticamente al directorio de contactos del teléfono móvil como contactos de intercomunicador por defecto. Esta página proporciona las funciones de agregar, modificar, buscar, y borrar contactos. La lista de contactos en el orden alfabético de nombres puede ser vista mediante los contactos anteriores y posteriores deslizando la pantalla a arriba y a abajo. También puede hacer clic en la lista de letras en la más derecha para saltar directamente a la posición de la letra que inicia el nombre marcado para ver.

## 3. Página “Más”

La página Más proporciona tres funciones: número telefónico, configuración de sonido, y acerca de App. Mis números son sólo para ver, y no pueden ser cambiados.

Con la función Configuración de Sonido, puede configurar el sonido para App, ajustar la voz, seleccionar si activa el amplificador, si reproducir la voz mediante los auriculares (el altavoz por defecto) según sus propias necesidades.

## 1. Instrucciones de Aplicación Común

### 1. Intercomunicador

#### 1) Iniciar Intercomunicador

En general, puede iniciar el intercomunicador mediante los siguientes tres modos:

- ✧ En la página "Marcación (Reciente)", haga clic en el icono de intercomunicador para iniciar el intercomunicador (como se muestra en la figura 3.1.1.1).
- ✧ En la lista de contactos de la página "Contactos", haga clic en el icono de hablante en el lado derecho para iniciar el intercomunicador (como se muestra en la figura 3.1.1.2)
- ✧ Haga clic en la entrada de contacto de la página "Contactos", entre en la página "Detalles de Contacto", haga clic en el icono de intercomunicador para iniciar el intercomunicador (como se muestra en la figura 3.1.1.3)

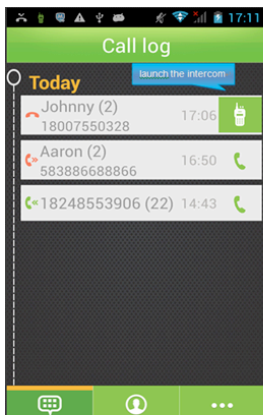


figure 3.1.1.1

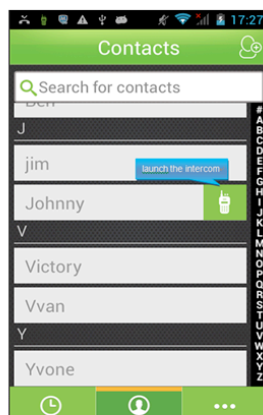


figure 3.1.1.2

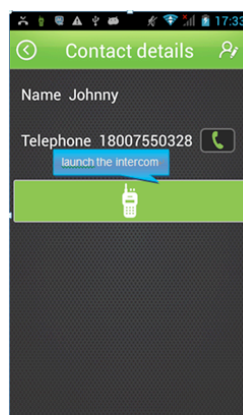


figure 3.1.1.3



## 2) Intercomunicador

Tras iniciar un intercomunicador, entra en la página como se muestra en la figura 3.1.2.1, esperando la respuesta. Si hay otra persona que responde, entra en la página como se muestra en la figura 3.1.2.2, haga clic en la página en el centro del micrófono para hablar. Si hay otra persona que rechaza a responder, entra en la página como se muestra en la figura 3.1.2.4, y vuelve automáticamente a la página previa tras 3 segundos.

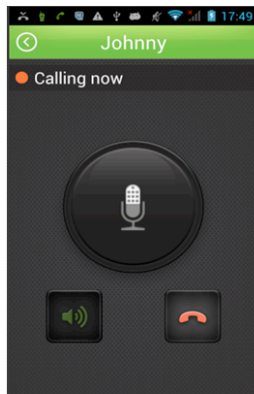


figure 3.1.2.1

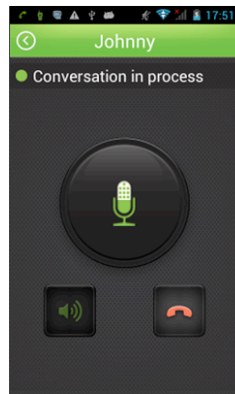


figure 3.1.2.2

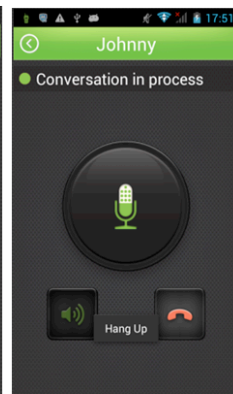


figure 3.1.2.3

## 3) Responder al Intercomunicador y Rechazar a Responder

Reciba una llamada deslizando a derecha, y rechace a responder deslizando a izquierda (como se muestra en la Figura 3.1.3.1). Tras responder a una llamada entrante, entra en la página como se muestra en la Figura 3.1.2.2. Tras rechazar una llamada entrante, entra en la página como se muestra en la Figura 3.1.2.3, y recibe una llamada automáticamente en la página previa tras 3 segundos.

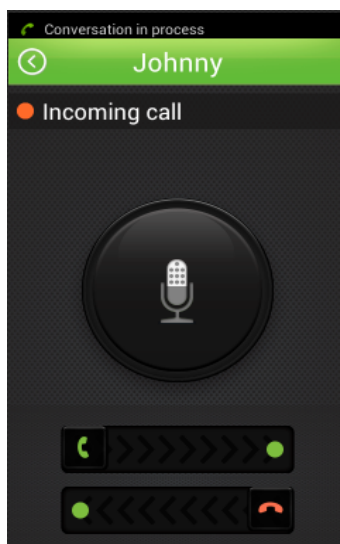


figura 3.1.3.1

## 2. Agregar Contacto

En la página Contactos, haga clic en el icono Agregar Contacto en la esquina superior derecha. Ingrese el nombre del contacto y el número telefónico, haga clic en el botón Agregar para finalizar la adición, como se muestra en la figura abajo:

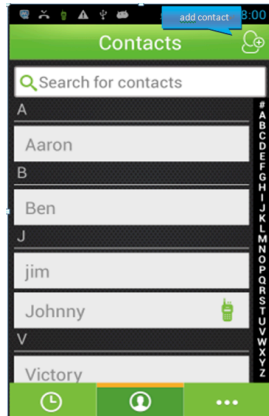


figura 3.2.1

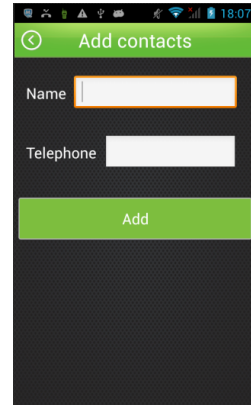


figura 3.2.2

## 3. Modificar Contacto

En la página Contactos, haga clic en la entrada de contacto para entrar en la página de detalles de contacto. En la esquina superior derecha del botón Editar, haga clic en la página de detalles de contacto para entrar y modificar la página de contacto. Haga clic en "Guardar" para finalizar la modificación, como se muestra en la figura abajo:

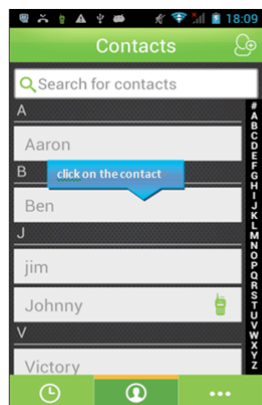


figure 3.3.1

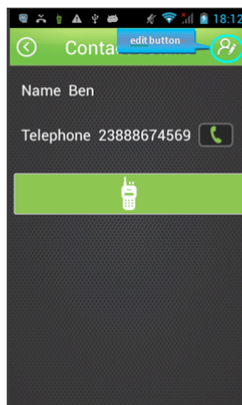


figure 3.3.2

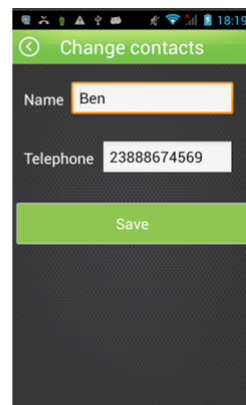


figure 3.3.3

## 4. Borrar Contacto

En la página Contactos, mantenga pulsada una entrada de contacto, y aparece el cuadro de diálogo de aviso de borrar contactos, haga clic en el botón Confirmar en el cuadro de diálogo de aviso para borrar contactos, haga clic en el botón Cancelar para cancelar el borrado, como se muestra en la figura abajo:

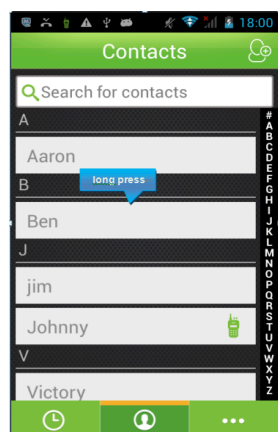


figura 3.4.1

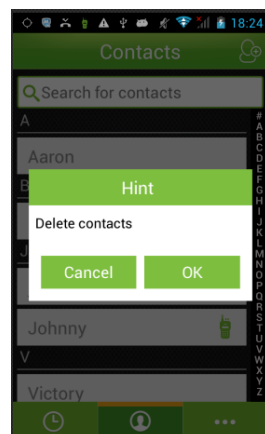


figura 3.4.2

## 5. Buscar Contacto

En la página Contactos, haga clic en el cuadro de búsqueda, ingrese el nombre del contacto o el número telefónico que desea buscar, y el sistema muestra los contactos calificados de forma automática, como se muestra en la figura abajo:

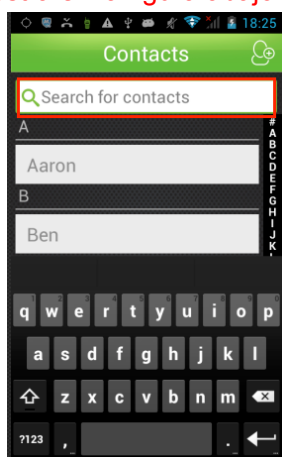


figura 3.5.1

## 6. Ver Registros de Intercomunicador

Entre en la página Marcación (Reciente), puede ver los registros de intercomunicador según la clasificación de fecha. Deslice la pantalla, y puede ver los registros de intercomunicador anteriores o posteriores, como se muestra en la figura abajo::

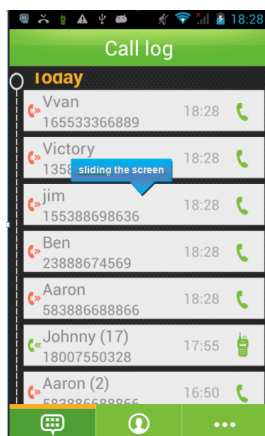


figura 3.6.1

## 7. Marcación Directa

Haga clic en "Marcación (Reciente)" en la página inferior derecha, y la "Marcación" puede abrir la página Marcación, y puede marcar directamente como se muestra en la figura abajo:

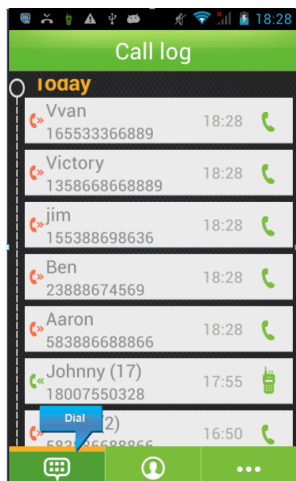


figura 3.7.1

## 8. Configuración de Sonido

En la página Más, haga clic en "Configuración de Sonido" para entrar en la interfaz Configuración de Sonido y ajustar el sonido, seleccione si activa el amplificador de sonido, y si activa los auriculares para reproducir la voz, luego haga clic para volver a la página anterior, como se muestra en la figura abajo:

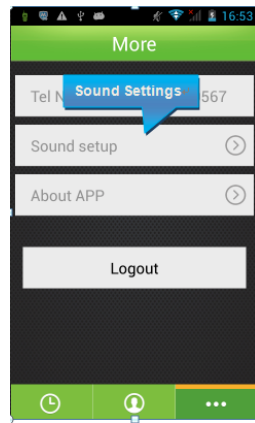


figura 3.8.1

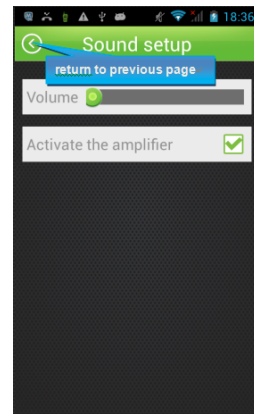


figura 3.8.2

## 9. Actualizar App

Haga clic en "Acerca de App" en la página Más para entrar en la página "Acerca de App". Haga clic en el botón Actualizar para verificar si hay una App de nueva versión. Si no hay nueva versión, se avisará que la App actual es de última versión. Si hay una nueva versión, aparecerá el cuadro de diálogo de aviso de actualización, seleccione "Actualizar", como se muestra en la figura abajo:

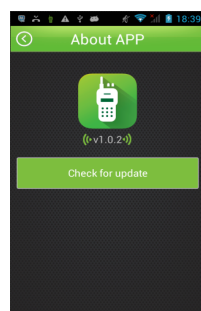


figura 3.8.1

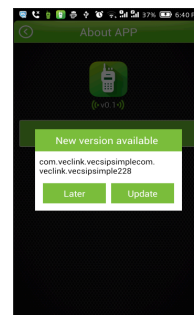


figura 3.8.2

## 3.24 Control Remoto Wan Chen



Haga clic en el icono de App para entrar en la página de control remoto. Si entra por primera vez, entra en la página TV por defecto. Si no, entra en la página por defecto cuando sale por primera vez.

### 1. Instrucciones de TV/Descodificador/Cine en Casa

- a) Cuando entra por primera vez, entra directamente en la página TV. Como no se agrega ningún equipo, los botones en la página son de color gris, como se muestra en la figura 1.



Figura 1. Página TV

- b) Los usuarios pueden hacer clic en el botón de icono de TV en la página abajo para agregar el dispositivo, para entrar en la página Agregar Dispositivo como se muestra en la Figura 2. Haga clic en Agregar Dispositivo, para entrar en la página como se muestra en la Figura 3.

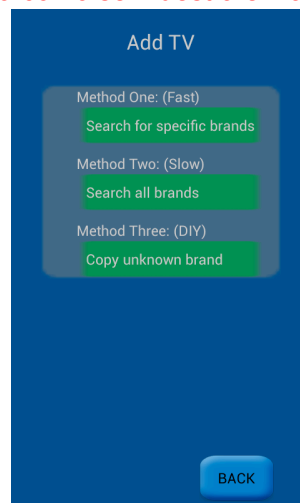
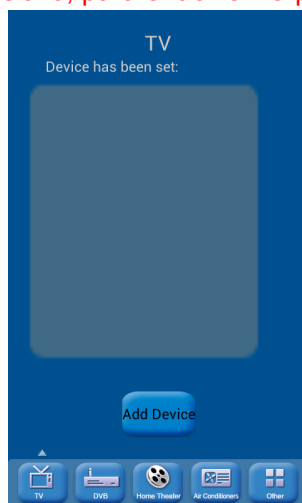


Figura 2. Agregar dispositivo    Figura 3. Métodos de agregar

- c) El Agregar Dispositivo se divide en tres modos, que son "Buscar Fabricantes Específicos", "Buscar Todos los Fabricantes" y "Copiar Fabricantes Desconocidos (tales como Aprendizaje)". Haga clic en "Buscar Fabricantes Específicos", y aparecerán todos los fabricantes con marca en el orden alfabético, tales como Changhong, como se muestra en la Figura 4.

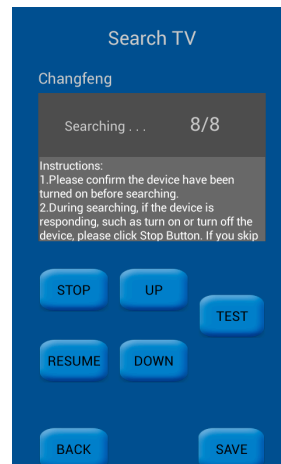
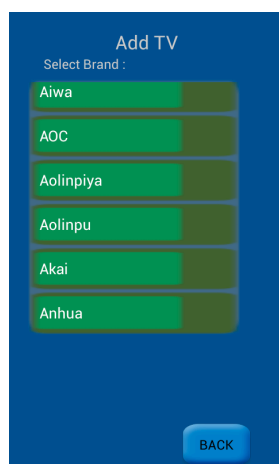


Figura 4. Agregar TV de Chang Hong


- d) Tras entrar en la página de Chang Hong, hay un total de 38 grupos de código, el teléfono iniciará la búsqueda a abajo automáticamente desde el primer grupo de código (también puede hacer clic en el botón A Arriba/A Abajo para la búsqueda combinada manual y automática). Cuando ocurre la reacción de conmutación de TV, haga clic en la tecla Parar, luego haga clic en el botón Probar para probar si todos los botones pueden corresponder a la TV de usuario actual, como se muestra en la Figura 5. En la Figura 5, todos o la mayoría de los botones pueden realizar el control remoto de la TV actual correctamente, guarde y dé el nombre del dispositivo (tales como TV en sala de estar), de lo contrario, haga clic en Cancelar para seguir buscando otros códigos. En la Figura 5, algunas teclas son de color gris, esto indica que no hay ningún dato, y ellas pueden ser aprendidas solas, y también pueden ser utilizadas como botones de datos individuales incorrectos para el aprendizaje individual, pulse la tecla  para reaprender, como se muestra en la figura 6.



Figura 5. Código de envío de control remoto



Figura 6. Algún botón a modificar aprendizaje

- e) Haga clic en "Buscar Todos los Fabricantes", el teléfono iniciará la búsqueda a abajo desde el primer grupo de código, independientemente de la secuencia de marca, y el modo operativo es similar a "Buscar Fabricantes Específicos".
- f) En un otro modo a agregar para el aprendizaje, los usuarios son libres a definir sus necesidades por medio de aprender la tecla del dispositivo, como se muestra en la figura 7.



Figura 7. Página de aprendizaje

## 2. Instrucciones de Aire Acondicionado

El aire acondicionado no soporta la función de aprendizaje, y puede acceder a la base de datos para la búsqueda de marcas. Cuando busca un grupo de código correspondiente, el aire acondicionado emitirá un sonido "Di", y los otros métodos de uso son similares a la TV, como se muestra en la Figura 8.

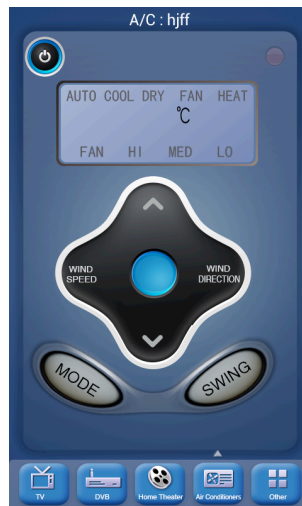


Figura 8. Código de envío de control remoto de aire acondicionado

## 3. Instrucciones de "Otra Página"

La "Otra Página" se queda para que los usuarios aprendan cómo utilizar el dispositivo único. Cada tecla puede ser aprendida y nombrada de forma personalizada, como se muestra en la Figura 9.

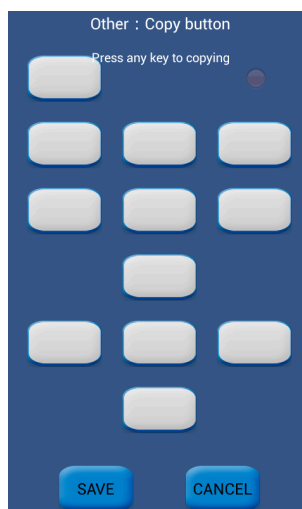


Figura 9. "Other Page" key learning



#### 4. Configuración de Vibración de Tecla

Los usuarios pueden realizar el control de vibración del botón de página según sus necesidades, pulse el botón seleccionado para acceder a los ítems de configuración, y el método de configuración se muestra en la figura 10.



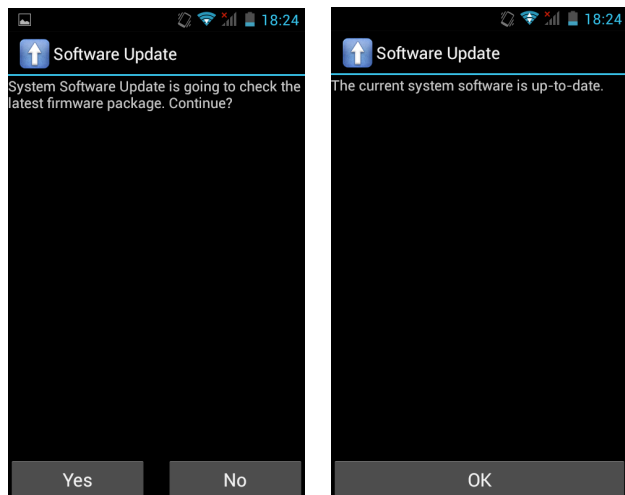
Figura 10. Configuración de vibración de tecla

### 3.25 Actualización del Software



En la pantalla principal, haga clic en el icono para entrar en la aplicación, la interfaz avisa "Sí" o "No" para la actualización, seleccione "Sí" para seguir la actualización, o "No" para salir. Si su software es de última versión, se le avisará sobre el mismo, y seleccione Confirmar para salir.


Si su software es de versión antigua, actualice el software según el aviso, y su teléfono es actualizado a la última versión tras reiniciar el mismo.



Nota: Debe abrir la red para actualizar el software.

## 4 Configuración



En la pantalla principal, toque para entrar en la aplicación, haga clic en  para entrar en la

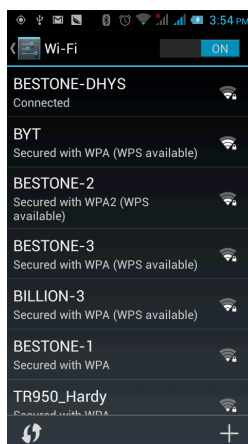
configuración, y puede personalizar la configuración de su teléfono según sus necesidades.


## 4.1 Gestión de SIM

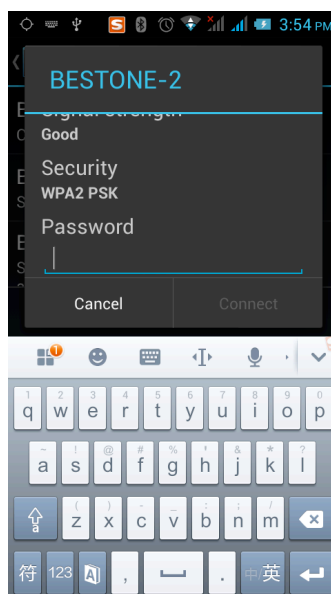
Configure la tarjeta SIM para las llamadas de voz, videollamadas, mensajes, conexiones de datos y otra configuración.


## 4.2 WLAN

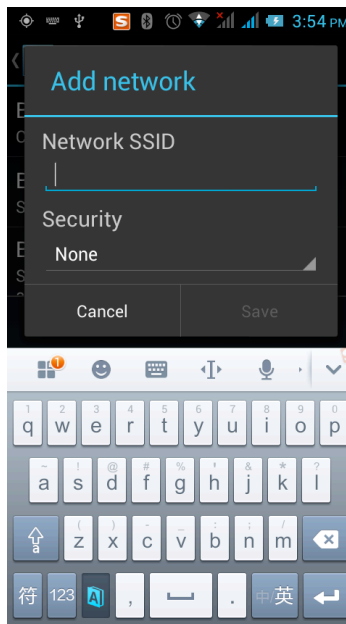
Haga clic en WLAN, entre en la interfaz WLAN, haga clic en el icono "Abrir" en la parte superior derecha de la pantalla, y su teléfono buscará las redes inalámbricas en el alcance de forma automática.



Haga clic en  para refrescar la lista de redes; si obtiene una licencia, puede hacer clic en su licencia de red inalámbrica realizada, ingrese la contraseña en el área de entrada, luego haga clic en "Conectar"; tras finalizar la conexión, se muestra "Conectada", y su teléfono puede ser conectado.

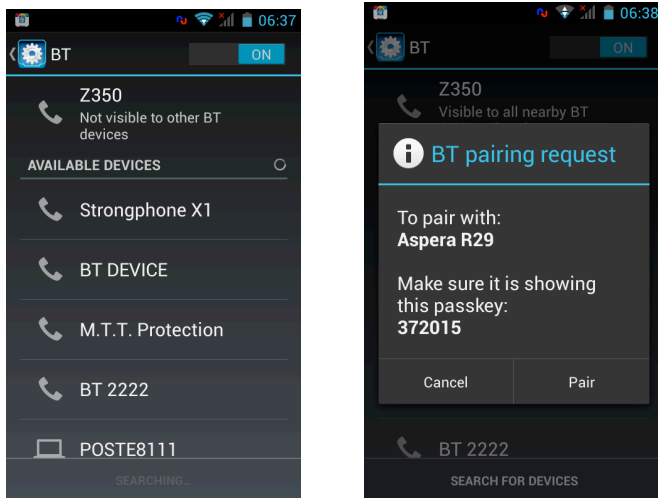


También puede hacer clic en  en la esquina inferior derecha de la pantalla para agregar una red:



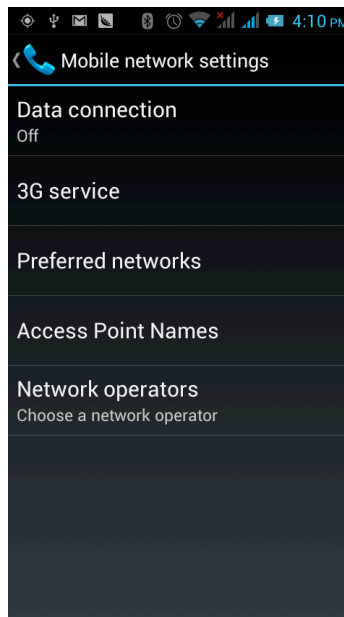
## 4.3 BT

Active BT, el teléfono buscar los dispositivos BT en su alrededor de forma automática, puede hacer clic en cualquier dispositivo con que acopla el dispositivo a emparejar, y puede transferir archivos y realizar otras operaciones tras la conexión mediante la búsqueda.



## 4.4 Red Móvil



En este menú, puede activar o desactivar la conexión de datos, servicios 3G, operadores de red, y otras opciones:

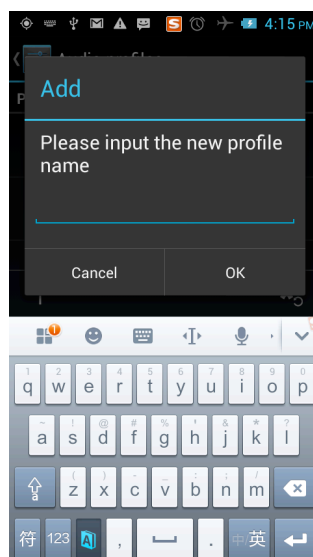
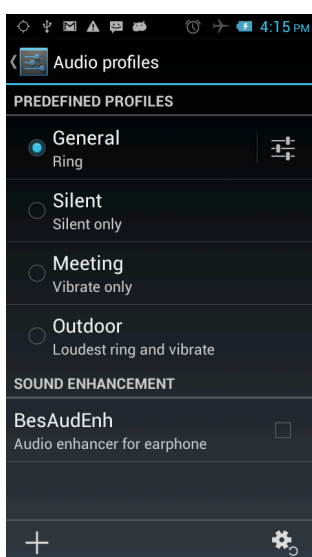


## 4.5 Modo de Vuelo

Tras hacer clic en el modo de vuelo, todas las conexiones inalámbricas estarán desactivadas, y las llamadas y mensajes estarán indisponibles.

## 4.6 Modo de Escenas

Los siguientes modos pueden ser configurados en el teléfono: Estándar, Silencioso, Conferencia, Al Aire Libre. También puede hacer clic en  en la esquina izquierda para agregar un nuevo modo, y hacer clic en  en la esquina inferior derecha para volver a la configuración por defecto.

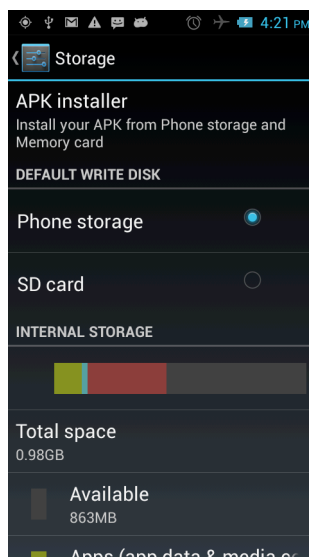


## 4.7 Visualización

Abra para realizar la configuración personalizada del teléfono, tales como brillo, escena, fondo de escritorio, tema, y autogiro de pantalla, etc.

## 4.8 Memoria

Puede ver la capacidad total y el espacio desocupado del teléfono y de la tarjeta SD, seleccionar la posición de instalación preferida, y formatear la memoria del teléfono.

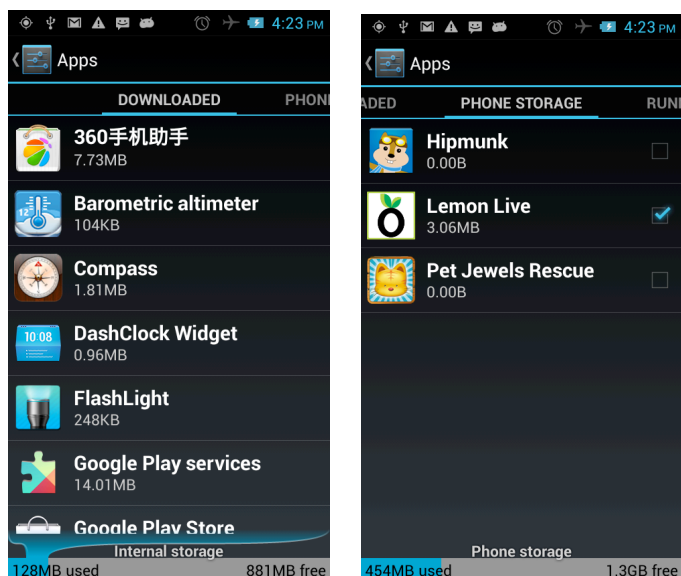


## 4.9 Pila

Puede configurar el porcentaje de visualización de la pila del teléfono, y ver la electricidad y el tiempo de la pila que sobran.

## 4.10 Aplicación

Puede ver las aplicaciones descargadas en el teléfono, aplicaciones guardadas en el teléfono, aplicaciones en funcionamiento, y todas las aplicaciones. Puede hacer clic en la tecla Menú para volver a poner en orden estos programas según el tamaño:



## 4.11 Seguridad


Puede configurar la seguridad de pantalla, bloqueo de tarjeta SIM, contraseña, gestión de dispositivos, almacenamiento credencial, etc.

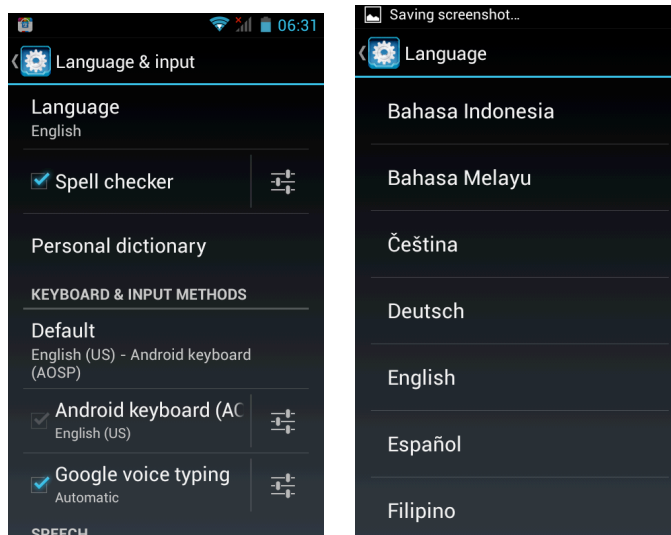


## 4.12 Configuración de SOS

Aquí puede configurar un número de emergencia y editar mensajes de texto de emergencia, pero cuando pulsa el botón de llamada de emergencia, el teléfono marcará el número y enviar los mensajes de texto de forma automática.

## 4.13 Lenguaje y Métodos de Entrada

Puede seleccionar su idioma y método de entrada preferidos, también puede hacer clic en  para el método de entrada para realizar la configuración relevante.

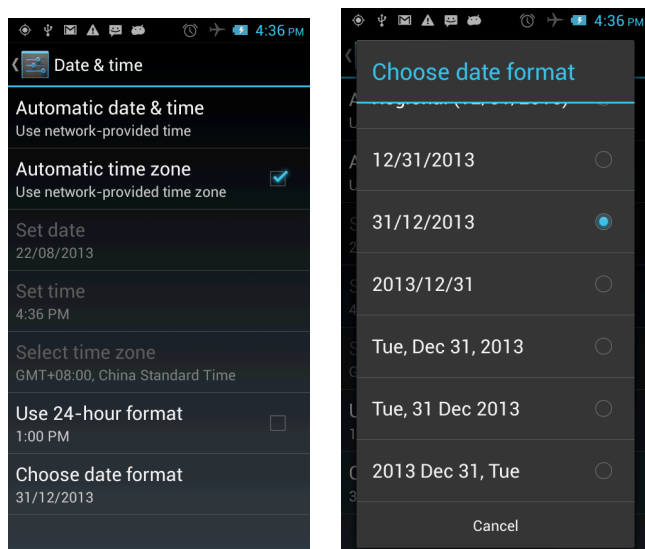


## 4.14 Copia de Seguridad y Restablecimiento

Puede respaldar mis datos, restaurar automáticamente, restaurar la configuración de fábrica, y realizar otras operaciones. La restauración de configuración de fábrica borrará todos los datos personales en su teléfono.

## 4.15 Fecha y Hora

Puede seleccionar para determinar automáticamente la fecha y la hora, y determinar automáticamente la zona horaria, utilizar el formato de 24 horas, seleccionar el formato de fecha, y realizar otras operaciones:

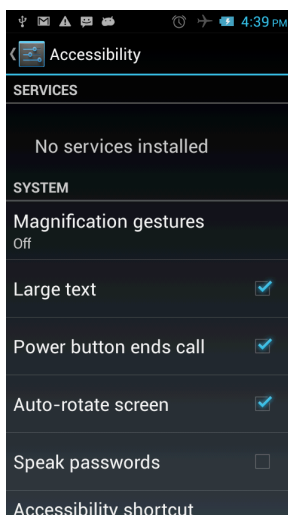


## 4.16 Programar Encendido/Apagado

Puede configurar el tiempo para encender o apagar el teléfono de forma automática.

## 4.17 Funciones Auxiliares

Puede configurar el arranque rápido, autogiro de pantalla, grande tamaño de letra, pulsar la tecla "Encendido" para finalizar llamadas, y realizar otras funciones:



## 4.18 Acerca del Teléfono Móvil

Ver la señal actual, electricidad, y estado de servicio del teléfono, e información del software y hardware del teléfono.



## 5 Problemas Comunes y Soluciones

Si ocurre alguna anomalía mientras utiliza su teléfono, consulte la siguiente tabla para la solución de problemas:

Problemas comunes	Causas	Soluciones
Pobre señal	Se utiliza el teléfono móvil en una área con pobre recepción de señal, tales como edificios cercanos o sótanos, y las ondas de radio no pueden comunicarse de forma efectiva;	Intente evitarlo
	Se utiliza el teléfono móvil durante un período de llamadas densas, tales como tiempo de desplazamiento, y la congestión de líneas es causada por la incapacidad de las llamadas;	Intente evitarlo
	Junto con el lanzamiento de la red de las estaciones de base construidas cerca y lejos.	Puede preguntar a los proveedores de servicios de Internet para proporcionar el mapa de áreas de servicio
Eco o ruido	Debido al pobre tronco de red, que es un problema regional;	Cuelgue y remarque, las líneas troncales podrían ser reemplazadas con las buenas.
	Alguna pobre línea regional.	
Tiempo en espera más corto	El tiempo en espera está relacionado con la configuración del sistema de red;	Apague el teléfono en el área con pobre recepción de señal.
	La pila necesita ser reemplazada, reemplácela con una nueva;	Reemplace la pila.
	El teléfono seguirá buscando la estación base, utilizará una gran cantidad de electricidad de la pila, lo que acorta el tiempo en espera.	Mueva a un lugar con fuerte señal o apague el teléfono.
Incapaz de arrancar	La electricidad de la pila ha sido agotada.	Verifique la electricidad de la pila o cárguela.
Error de tarjeta SIM	La tarjeta SIM está dañada;	Contacte con su proveedor de servicios de red.
	La tarjeta SIM no está instalada;	Asegúrese de que la tarjeta SIM haya sido instalado.
	La superficie metálica de la tarjeta SIM tiene suciedad.	Utilice un paño limpio para limpiar el punto de contacto metálico de la tarjeta SIM
Incapaz de conectar a la red	La tarjeta SIM es inválida;	Contacte con su proveedor de servicios de red.
	Fuera del área de servicio de la red GSM o 3G;	Pregunte a su proveedor de servicios de red sobre

		el área de servicio.
	La señal es débil.	Mueva a un lugar con fuerte señal para reintentar
Incapaz de llamar	Se configura la función de restricción de llamadas;	Cancele la función de restricción de llamadas
	Se configura la función de marcación fija;	Cancele la función de marcación fija.
Error de PIN	Se ingresa el código PIN incorrecto durante tres veces.	Contacte con su proveedor de servicios de red.
Incapaz de cargar	La pila o el cargador está dañado;	Necesita reemplazar la pila o el cargador
	Se carga en un entorno de temperatura inferior a -10°C o superior a 55°C	Cambie el entorno de carga
	Pobre contacto.	Verifique si la conexión del enchufe es buena
Incapaz de agregar en el registro del directorio	La memoria del directorio está llena.	Borre parte del registro del directorio.
Incapaz de configurar alguna función	El proveedor de red no soporta esta función, o no ha solicitado para esta función	Contacte con su proveedor de red.